

Nederlands / Dutch / Holländisch / Néerlandais / Hollandsk

# Cosi

*Gebruikers- en montagehandleiding behorend bij:  
Cosiscoop Pillar*



## **Belangrijk:**

1. Lees deze montagehandleiding en gebruiksaanwijzing zorgvuldig door, voordat je de haard plaatst en in gebruik neemt.
2. De gebruiksaanwijzing en montagehandleiding moet bij de gashaard worden bewaard. In geval van verkoop aan derden moeten deze documenten worden meegeleverd.
3. In geval van onjuist gebruik of het niet volgen van de veiligheidsvoorschriften wordt iedere aansprakelijkheid afgewezen en zal de garantie niet van toepassing zijn.
4. Voor hulp of aanvullende informatie neem contact op met een erkende monteur, de Cosi helpdesk of het aankoopadres.
5. Waarschuwing: Houd jonge kinderen veilig op afstand. Bereikbare delen kunnen zeer heet worden!
6. De Cosi fires zijn alleen geschikt voor gebruik buitenshuis.
7. Dit apparaat moet worden gebruikt en de gasfles moet worden opgeslagen in overeenstemming met de geldende voorschriften.

## Gebruikers- en montagehandleiding

Inhoud van dit document

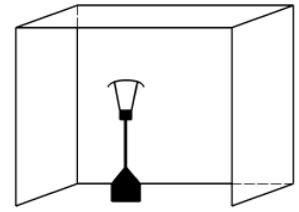
1. Belangrijke veiligheidsinstructies
2. Montage instructies
3. Gebruikershandleiding
4. Technische gegevens

### **1. Belangrijke veiligheidsinstructies**

Bij in gebruik name van de Cosiscoop Pillar moeten de veiligheidsinstructies altijd opgevolgd worden om het risico van brand en overige schade aan personen en voorwerpen te voorkomen. Lees deze veiligheidsinstructies zorgvuldig door voordat het apparaat in gebruik wordt genomen.

1. De Cosiscoop Pillar dient altijd correct gemonteerd te worden volgens de meegeleverde montage instructies. De Cosiscoop Pillar moet recht geplaatst worden op een harde, stabiele basis.
2. Gebruik alleen het type gas en het type cilinder dat in deze instructies wordt vermeld.
3. Het apparaat moet ver uit de buurt worden geplaatst van brandbare materialen (min. 1 meter) en houd de ruimte om het apparaat vrij van brandbare materialen en/ of vloeistoffen.
4. Controleer voor gebruik of alle aansluitingen op de gasfles nog goed gemonteerd zijn en niet loszitten, controleer of deafdichting van de regelaar correct is aangebracht en in staat is zijn functie te vervullen. Mochten de verbindingen loszitten, draai deze dan altijd vast voordat het apparaat in gebruik wordt genomen en zorg ervoor dat de gaskraan op de gasfles dicht gedraaid zit.
5. Vervang de gasfles in een ruim geventileerde ruimte, uit de buurt van een ontstekingsbron (kaars, sigaretten, andere vlammen producerende apparaten).
6. Elke keer als de gasverbinding opnieuw wordt aangesloten of minstens 1 keer per maand, dient de verbinding en slang gecontroleerd te worden op lekkages. De slang of de flexibele slang moet binnen de voorgeschreven intervallen worden vervangen. Zie kopje 2.4.
7. De gasslang mag nooit in aanraking komen met het warme oppervlak van de brander.
8. De gasslang moet voldoen aan de nationaal geldende wet- en regelgeving (EN16436). De slang wordt aangesloten op de meegeleverde gasdrukregelaar. Sluit de gasfles niet zonder regelaar rechtstreeks op het apparaat aan.
9. De gasregelaar moet worden ingesteld op basis van de specifieke gascategorie (zie gegevensplaatje). De regelaar moet voldoen aan de EN 16129-norm.
10. Verander nooit de lucht ventiel-instellingen van de brander. Indien de luchtopeningen van de brandringen versperd zijn, schakel dan direct een gas technisch specialist in.
11. In het geval van gaslekkage, mag het apparaat niet worden gebruikt of moet de gastoever worden afgesloten en moet het apparaat worden onderzocht en gerecertificeerd voordat het opnieuw wordt gebruikt.
12. Belemmer nooit een vrije doorstroming van lucht en zuurstof naar het apparaat. Verander nooit iets aan het gas-technische systeem van dit apparaat. Elke wijziging aan het systeem kan gevvaarlijk zijn en hiermee vervalt alle garantie van het apparaat.
13. De inspuiter van dit apparaat mag niet verwijderd worden en de inspuiter mag alleen door de fabrikant geïnstalleerd worden.
14. Dit apparaat is niet toegestaan om van één gasdruk naar een andere gasdruk om te schakelen.
15. Houd kinderen en huisdieren op ruim voldoende afstand van het apparaat. De Cosi brander beschikt over onderdelen welke zeer heet worden bij gebruik. Wacht na gebruik totdat het apparaat voldoende is afgekoeld voordat kinderen en huisdieren bij het apparaat in de buurt komen. Wij adviseren minimaal 1,5 uur te wachten.
16. Verplaats het apparaat nooit indien het in gebruik is. Wacht na gebruik minimaal 1,5 uur voordat je het apparaat aanraakt of gaat verplaatsen. Sluit de klep op de gasfles of de regelaar voordat je het apparaat verplaatst.
17. Laat tijdens het gebruik, het open vuur nooit onbeheerd achter.
18. Dit apparaat heeft een open vuur, zorg ervoor dat er tijdens in gebruik name altijd toezicht is op kinderen en huisdieren door een volwassen en verantwoordelijk persoon.
19. Raak de kiezelstenen en het glas niet aan totdat deze volledig zijn afgekoeld.
20. Zet de gasvoorziening na gebruik uit en draai de gastoever dicht.
21. Wacht minimaal twee uur met het plaatsen van een eventuele beschermhoes. Indien de beschermhoes eerder wordt geplaatst, ontstaat er schade aan de hoes en/of brander of kan er zelfs brand optreden.

22. De Cosiscoop Pillar mag alleen buitenhuis worden gebruikt.
23. Maak altijd gebruik van de voorgeschreven gasflessen zoals in deze handleiding beschreven staan.
24. In geval van hevige wind moet bijzondere aandacht worden gegeven tegen kantelen van het apparaat.
25. De Cosiscoop Pillar dient altijd buitenhuis te worden gebruikt of in zeer goed geventileerde ruimtes. Dit kunnen bijvoorbeeld serres of veranda's zijn. Een goed geventileerde ruimte is voor minimaal 25% van de oppervlakte open (verbinding met buiten). De oppervlakte is de som van de muren van de ruimte. Zie de afbeelding rechts voor verduidelijking.
26. Wees voorzichtig, bereikbare delen kunnen zeer heet worden. Bewaar altijd deze gebruikers- en montagehandleiding bij het apparaat.
27. Let op dat de gasslang altijd rechtstreeks naar beneden richting de gasfles wordt gebogen en nooit tegen warme oppervlakten van het model aan wordt gedrukt.
28. **WAARSCHUWING:** De Cosiscoop Pillar kan tijdens gebruik zeer heet worden. Plaats **NOOIT** iets aan de bovenzijde van de Cosiscoop Pillar en raak tijdens het gebruik de Cosiscoop Pillar niet aan.



## **2. Montage instructies**

De Cosiscoop Pillar is compleet geleverd met gasdrukregelaar (30 mBar) en gasslang. Je dient zelf een gasfles aan te schaffen. Deze kan je bij jouw plaatselijke gasleverancier aanschaffen.

### **1. Plaatsen van de Cosiscoop Pillar**

Haal jouw Cosiscoop Pillar voorzichtig uit de verpakking. Kies de locatie waar je de Cosiscoop Pillar wil plaatsen.

De locatie voor het apparaat moet aan de volgende voorwaarden voldoen:

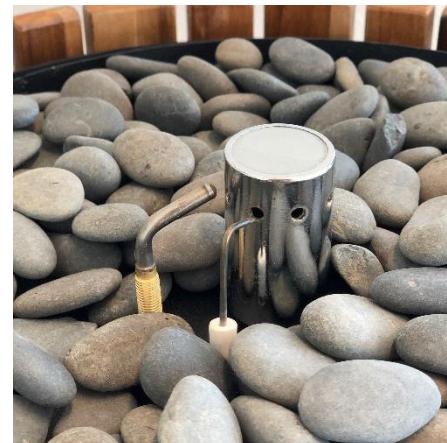
- Zorg ervoor dat de Cosiscoop Pillar op een verharde (liefst stenen) ondergrond staat. De ondergrond dient geheel vlak en schoon te zijn.
- De Cosiscoop Pillar dient geplaatst te worden op minimaal één meter van brandbare materialen en vloeistoffen.

Indien je de Cosiscoop Pillar goed hebt geplaatst kan je de glasrand op de Pillar plaatsen. Vervolgens kan je de kiezelstenen rondom het brandpunt van de Pillar neerleggen. Houd hierbij zoveel mogelijk rondom de ontstekingsunit vrij van kiezelstenen (zie afbeelding).

Wil je de kiezelstenen of het glas van de Cosiscoop Pillar nabestellen? Dit is mogelijk bij het aankoopadres.

Wil je na gebruik de kiezelstenen opruimen of verplaatsen. Zorg ervoor dat deze dan altijd volledig zijn afgekoeld!

De kiezelstenen kunnen op termijn zwart gaan blakeren. Dit heeft te maken met roetvorming wat altijd ontstaat bij apparaten welke een gele vlam tonen. Het roet kan met een droge borstel van de kiezelstenen worden afgeborsteld.



**Let op!** Ga je de Cosiscoop Pillar voor het eerst gebruiken? Zorg er dan voor dat het apparaat gedurende 15 minuten op de hoogste stand wordt aangezet. Op deze manier worden de kiezelstenen goed verhit en dit zorgt ervoor dat mogelijke oneffenheden of luchtballetjes uit de kiezelstenen zullen verdwijnen. Houd tijdens de eerste keer branden, en nadat de kiezelstenen vochtig zijn geweest (door bijvoorbeeld regen), minimaal **twee meter afstand** van de brander en zorg er ook voor dat binnen deze **straal van twee meter** geen brandbare materialen om of op de pilaar geplaatst zijn. Doordat de luchtballetjes uit de kiezelstenen gebrand worden kunnen de steentjes de eerste keer licht opspringen en mogelijk uit de brander komen.



## 2. Plaatsen van de gasfles

Heb je een gasfles aangeschaft met de juiste afmetingen (zie pag. 8). Dan kan je de gasfles in het apparaat plaatsen. Dit is echter niet verplicht. Je kunt er ook voor kiezen om de gasfles extern van het apparaat te plaatsen.

- Plaatsen van de gasfles in het apparaat

Aan de zijkant van de Cosiscoop Pillar zit een gastankunit. Open het deurtje met uw vingers via de ovale uitsparing in de body van de Cosiscoop Pillar. Zet de gasfles op het stalen frame en sluit de regelaar aan op de gasfles. Draai de regelaar met de hand strak aan.

Let erop dat de gasslang altijd naar beneden richting de gasfles wordt gebogen. Zorg ervoor dat de gasslang nooit tegen warme oppervlaktes van het apparaat wordt gedrukt.

Gebruik je de Cosiscoop Pillar niet? Draai dan altijd de gaskraan op de gasfles dicht.

- Plaatsen van de gasfles extern van het apparaat

Wil je de gasfles niet in het model plaatsen omdat je bijvoorbeeld gebruik maakt van een gasfles met grotere inhoud dan staat voorgeschreven in het overzicht? Dan kan je de gasfles ook extern van het model plaatsen.

Dit doe je op de volgende manier:

1. Begeleid de gasslang extern van het apparaat door de gasslang onder de Cosiscoop Pillar door te plaatsen.
2. De meegeleverde gasslang is 1.5 m lang. Plaats de gasfles dus op een maximale afstand van 1 meter van de Cosiscoop Pillar. Het is niet mogelijk om de gasslang open over het terras te plaatsen. Over de gasslang kunnen personen en huisdieren immers vallen. Plaats de gasfles daarom altijd op een plaats waar niet langs gelopen wordt en waar kinderen en huisdieren niet bij kunnen.
3. Sluit de gasfles aan op de meegeleverde drukregelaar en draai de gasfles open als je de Cosiscoop Pillar wil gebruiken. Gebruik je de Cosiscoop Pillar niet? Draai dan altijd de gaskraan op de gasfles dicht.

## 3. Vervangen van de gasfles

Is de gasfles op en dien je deze te vervangen? Zorg ervoor dat de gaskraan te allen tijde dicht is en draai de drukregelaar van de gasfles. Zorg er daarnaast voor dat het model, de kiezelstenen en het glas volledig zijn afgekoeld! Maak gebruik van de omschrijving bij punt 2 'plaatsen van de gasfles' en verwijder de oude fles. Deze kan je omruilen of laten vullen bij de plaatselijke gasleverancier. Controleer na het plaatsen van een nieuwe fles altijd alle gasverbindingen op lekkage (zie punt 4).

## 4. Vervangen van de gasslang en drukregelaar

Vervang jouw propaangasslang om de drie jaar. Dit is een landelijk advies. Voor drukregelaars geldt een termijn van vijf jaar. Controleer het apparaat na het vervangen van de drukregelaar en gasslang altijd op gaslekkage.

Dit kan je als volgt doen:

- Open de gasfles maar zet het apparaat **niet** aan!
- Maak een oplossing van half wasmiddel en half water en spray dit over elke verbinding en de gasslang. Indien er een gaslekkage in de verbinding of slang zit ontstaan er luchtballetjes.
- Als er luchtballetjes zichtbaar worden en er dus een gaslekkage zit, sluit dan direct het gas af. Schaf een nieuwe slang of regelaar aan.
- Mocht het probleem zich aanhouden neem dan contact op met een erkende gasinstallateur.

Vervang de gasslang of drukregelaar zodat deze exact op dezelfde wijze zijn gemonteerd. In Nederland dient een 30 mbar drukregelaar geplaatst te worden. De gasslang mag maximaal 2,5 meter lang zijn.

Bij twijfel raadpleeg altijd een erkende gasinstallateur.

**5. Verplaatsen van het apparaat**

Het is aan te raden om zo min mogelijk de Cosiscoop Pillar te verplaatsen. Bij elke verplaatsing loop je kans om de Cosiscoop Pillar te beschadigen. Indien je het apparaat toch wil verplaatsen zorg er dan voor dat de Cosiscoop Pillar is afgesloten van de gasfles. De nieuwe locatie voor de Cosiscoop Pillar dient weer vlak, gehard en schoon te zijn.

**6. Plaatsen van de hoes**

Bij de Cosiscoop Pillar kan een all weather beschermhoes worden aangeschaft. De beschermhoes beschermt jouw Cosiscoop Pillar tegen weersinvloeden en regen. Plaats de hoes alleen als de Cosiscoop Pillar volledig is afgekoeld. Indien je de hoes direct na gebruik plaatst zal de hoes beschadigen en / of zelfs vlam kunnen vatten.

### **3. Gebruikershandleiding**

- Zorg er altijd voor dat de instructies in deze gebruikershandleiding exact worden gevolgd. Indien deze instructies niet op de correcte manier worden gevolgd kan dit leiden tot brand of explosies die kunnen leiden tot schade aan personen, eigendommen en / of verlies van leven. Maak nooit gebruik van brandbare vloeistoffen of dampen in de buurt van een brandend apparaat.
  - Onjuiste installatie, aanpassingen of wijzigingen aan het apparaat kan leiden tot letsel of schade aan eigendommen. Lees de montage instructie, veiligheidsvoorschriften en gebruikshandleiding uiterst nauwkeurig door.
  - Laat het apparaat niet onbeheerd als het in gebruik is of als deze is aangesloten op een gasfles.
  - Wat te doen als het apparaat een gaslucht verspreidt:
    - Draai direct de gasfles dicht en neem contact op met een gas technisch specialist. Gebruik het apparaat niet totdat het apparaat weer is goedgekeurd voor gebruik
  - Installatie, onderhoud en service dient in deze gevallen altijd door een erkend gasinstallateur te worden gedaan.
  - Gebruik het apparaat alleen buitenshuis in een goed geventileerde ruimte en nooit in een gebouw, woning, garage of een andere afgesloten ruimte.
  - Gasflessen dienen opgeslagen te worden buitenshuis en in goed geventileerde ruimtes. Houd gasflessen buiten het bereik van kinderen.
  - De Cosiscoop Pillar kan je het beste opslaan in een garage of goed geventileerde ruimte. Sla de Cosiscoop Pillar alleen op als deze losgekoppeld is van de gasfles.
  - De Cosiscoop Pillar is niet goedgekeurd als kookapparaat en mag dus ook niet als zodanig worden gebruikt.
  - Controleer minstens iedere maand en elke keer als er iets aan het toestel is gewijzigd of de Cosiscoop Pillar geen gaslekage heeft.
  - Houd de omgeving van het apparaat vrij van brandbare vloeistoffen, materialen en dampen. Gooi nooit iets in het vuur van de Cosiscoop Pillar.
  - Maak nooit gebruik van een andere brandstof dan propaan- / butaangas.
  - Plaats de gasfles altijd rechtop, gasfles mag nooit liggend of schuin in het apparaat geplaatst worden.
  - **Wat te doen als het mis gaat?**
- Natuurlijk doen wij er alles aan om een veilig product te maken. Volg daarom altijd alle instructies en aanwijzingen uit deze gebruikshandleiding ten allen tijden op:

#### Blusinstructie Cosi vuurzuilen

Het is van belang om de gastoeroer zo snel mogelijk te stoppen wanneer er iets misgaat. Draai direct de draaiknop naar 'OFF' om de gastoeroer te stoppen. De vlam zou in de meeste gevallen direct doven.

Mocht er een gaslek in de gasslang zitten waardoor de vlam niet dooft, dan is de vlam te doven met een blusdeken of een poederblusser. Met de blusdeken kan je het vuur in een vroeg stadium doven. Daarnaast is een poederblusser geschikt om het vuur van propaan- / butaangas te doven. Blus nooit met een ander type brandblusser.

#### **Instructies voor ontsteking**

- Controleer of de Cosiscoop Pillar stabiel en stevig staat.
- Verwijder de beschermhoes (indien aanwezig).
- Zorg ervoor dat de gastoeroer goed is aangesloten vanaf de gasfles. Draai de gasfles open.
- Houd de grote bedieningsknop ingeduwd terwijl je de gastoeroer opent door deze knop (gastoeroer) naar 'HIGH' te draaien. De brander moet nu binnen 15 seconden ontsteken. Als de brander volledig een vlam geeft, hou je de bedieningsknop nog 15 seconden ingehouden. De vlam blijft nu branden. Dooft de vlam echter? Draai de grote knop naar 'OFF', draai de gasfles dicht en wacht 15 minuten. Open na 5 minuten de gasfles weer en probeer nogmaals de Pillar te ontsteken. Houd de gas toevoer knop ditmaal nog langer ingehouden.
- Ga je de Cosiscoop Pillar voor het eerst gebruiken? Zorg er dan voor dat het apparaat gedurende 15 minuten op de hoogste stand wordt aangezet. Op deze manier worden de kiezelstenen goed verhit en dit zorgt ervoor dat mogelijke oneffenheden of luchtballetjes uit de kiezelstenen zullen verdwijnen. Houd de eerste keer branden minimaal twee meter afstand, doordat de luchtballetjes uit de

kiezelstenen gebrand worden kunnen de steentjes de eerste keer licht opspringen. Dit kan ook gebeuren wanneer de kiezelstenen nat of vochtig zijn/zijn geweest.

#### **Uitschakelen van de Cosiscoop Pillar**

- Draai de bedieningsknop helemaal naar 'OFF' zodat de vlam dooft. Indien de vlam helemaal gedoofd is draai je de gaskraan van de gasfles dicht.
- Laat de Cosiscoop Pillar, het glas en de kiezelstenen volledig afkoelen en optioneel: plaats de beschermhoes over de Cosiscoop Pillar.

## **4. Technische gegevens: Cosiscoop Pillar**

Cosiscoop Pillar	
Type/ Cat.:	Verplaatsbaar sfeerapparaat voor buiten
Gas type en bijhorende gasdruk	Butane / Propane I3+ 28-37 (BE,CH,ES,FR,GB,GR,IE,IT,LU,PT) Propane I3B/P-30 (CZ,CY,DK,EE,FI,HU,IS,LV,LT,MA,NL,NO,SE,SI,SK) Propane I3B/P, I3P-50 mbar (AT,DE)
Verwarmingscapaciteit:	0,85 kW
Gasverbruik:	62 g/h

#### **Welke gasfles gebruik je in de Cosiscoop Pillar?**

Hieronder staat vermeld welke maat gasfles je kunt gebruiken. Cosiscoop Pillar is uitvoerig getest op propaangasflessen. Maak daarom altijd gebruik van een propaangasfles. Gebruik van een andere gasfles kan het gedrag van het vuur veranderen, of in het ergste geval grote schade aan personen, dieren of materialen veroorzaken. Twijfelt u over een bepaalde gasfles welke u wilt gebruiken? Neem dan altijd contact op met de Cosi helpdesk of een erkend gas specialist.

De maximale diameter van de gasfles is 340 mm en de maximale hoogte incl. gasdrukregelaar 600 mm.

De Cosiscoop Pillar is een collectie van Cosi.  
Cosi is een merk van Gimeg Nederland B.V.

Alle Cosi gashaarden zijn getest en gecertificeerd door KIWA / GASTEC Nederland en dragen het CE keurmerk.

Wij wensen je veel plezier met jouw Cosiscoop Pillar en waarderen het enorm als je foto's van je product op jouw locatie plaatst en ons tagt op Facebook (@cosifires) en Instagram (@cosi\_fires)!

#### **Garantie Cosiscoop Pillar**

Gimeg Nederland B.V. geeft twee jaar garantie op het gas technische systeem van de Cosiscoop Pillar. Er wordt geen garantie verleend bij foutief gebruik of foutieve plaatsing van dit product. De Cosiscoop Pillar is gemaakt van aluminium of teakhout. Wees altijd voorzichtig met de Cosiscoop Pillar, bij verplaatsing van het apparaat kan er beschadiging optreden. Heb je vragen welke niet behandeld zijn in deze handleiding? Op onze website vind je wellicht de informatie die je zoekt: [www.cosi-fires.com](http://www.cosi-fires.com).

Daarnaast is Gimeg Nederland B.V. bereikbaar via onderstaande gegevens:  
Gimeg Nederland B.V.  
Strijkviertel 27  
3454 PH De Meern  
+31(0)306629500  
[info@cosi-fires.com](mailto:info@cosi-fires.com)

Engels / English / English / Anglais / Engelsk

# **Cosi**

*User and installation instructions for:  
Cosiscoop Pillar*



**Attention:**

1. Read these installation and operating instructions carefully before installing and using the appliance.
2. The operating and installation instructions must be kept with the appliance. If the fire table is sold to a third party, these documents must be supplied.
3. In case of improper use or failure to follow the safety instructions, each liability will be rejected and the warranty does not apply.
4. For assistance or additional information consult a qualified technician, the help desk of Cosi or the store where you purchased your Cosiscoop Pillar.
5. Warning: Keep young children at a safe distance. Accessible parts may become very hot!
6. The Cosi fires may only be used outdoors.
7. The usage of the appliance and the storage of the gas cylinder must be in accordance with the regulations in force.

## User and installation instructions

Contents of this document

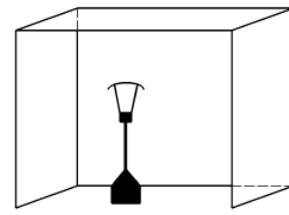
1. Important safety instructions
2. Installation instructions
3. User manual
4. Technical specifications

### **1. Important safety instructions**

While using the Cosiscoop Pillar these safety instructions should always be followed to reduce the risk of fire and other damage to people and property. Read these safety instructions carefully before the Cosiscoop Pillar is put into operation.

1. The Cosiscoop Pillar should always be installed correctly and in accordance with the supplied installation instructions. The Cosiscoop Pillar must be placed in a straight position on a hard, stable surface.
2. Only use the type of gas and the type of cylinder specified in these instructions.
3. The device must be placed far away from flammable materials (min. 1 meter) and the area around the appliance must be clear of combustible materials and/or liquids.
4. Before using the Cosiscoop Pillar, check whether all connections to the gas bottle are fitted securely. Also ensure that the regulator seal is fitted correctly and able to fulfil its function. If the connections are not connected securely, make sure everything is fixed and tied before use. Make sure that the gas is turned off while fixing.
5. Change the gas cylinder in an amply ventilated area, away from any ignition sources (candle, cigarettes, other flame producing appliances).
6. Every time the gas connection is re-connected, or at least once per month, the gas connection and the hose must be checked for leaks. The hose or the flexible hose must be changed within the prescribed intervals. See chapter 2.4.
7. The hose must never make contact with the hot surface of the burner.
8. The hose must comply with the national laws and regulations (EN 16436). The hose will be connected to the supplied gas pressure regulator. Do not connect the gas bottle directly to the appliance without regulator.
9. The gas regulator has to be set according to the specific gas category (see data plate). The regulator should comply with EN 16129 standard.
10. Never change the air valve settings of the burner. If the air vents of the fire rings are obstructed, immediately contact a technical gas specialist for help.
11. In the event of gas leakage, the appliance may not be used. If it's already in operation, the gas supply must be shut off and the appliance shall be investigated and rectified before it is used again.
12. Never obstruct the free flow of air and oxygen to the device. Never change anything to the technical gas system of this unit. Any change to the system can be dangerous and will void any warranty on the device.
13. The injector in this appliance may not be removed and the injector can only be installed by the manufacturer.
14. This appliance is not allowed to switch from one amount of gas pressure to another amount of gas pressure.
15. Keep children and pets at a safe distance from the unit. The Cosiscoop Pillar has components that become very hot when in use. Wait until the appliance has cooled down sufficiently before allowing children and pets to come within the vicinity of the device. Our recommendation is to wait at least 1.5 hours.
16. Never move the Cosiscoop Pillar if the device is turned on. Wait at least 1.5 hours after the device has been turned off before touching or moving it. Shut the valve of the gas cylinder or the regulator before moving the appliance.
17. Never leave the Cosiscoop Pillar unsupervised while it's in operation.
18. The device has an open fire, so make sure that children and pets are always supervised by a mature and responsible person while using the Cosiscoop Pillar.
19. Do not touch the pebbles and glass until they are completely cooled down.
20. Turn off the gas supply when the device is not in use.
21. Wait at least two hours after the device has been turned off before placing the all-weather cover on the unit. If the cover is placed before the Cosiscoop Pillar is completely cooled down, damage to the cover or even fire may occur.

22. The Cosiscoop Pillar should only be used outdoors.
23. Always use the prescribed gas cylinders as described in this manual.
24. In case of violent wind, precautions must be taken to prevent the appliance from tilting.
25. The Cosiscoop Pillar should always be used outdoors or in areas that are very well ventilated. This could include conservatories or verandas. An amply ventilated area is open (connected to the outside) for at least 25% of the surface. The surface area is the sum of the walls of the area. See image on the right for clarification.
26. Be careful, accessible parts may become very hot.
27. Always keep this user and installation manual of the equipment close to the device.
28. Ensure that the hose is always bent straight down towards the gas bottle and never pressed against hot surfaces of the model.
29. **WARNING:** The Cosiscoop Pillar can become very hot during use. **NEVER** place anything on top of the Cosiscoop Pillar, do not touch the Cosiscoop Pillar during use.



## **2. Installation instructions**

The Cosiscoop Pillar is supplied complete with pressure regulator (30 mbar) and gas hose. You only need to purchase a gas bottle. These can be purchased at your local gas supplier.

### **1. Installing the Cosiscoop Pillar**

Carefully remove your Cosiscoop Pillar from its packaging and select the location for your Cosiscoop Pillar. The location must meet the following conditions:

- Make sure that the Cosiscoop Pillar is placed on a paved (preferably stone) surface. The surface should be completely flat and clean.
- The Cosiscoop Pillar should be placed at least one meter away from flammable materials and liquids.

When the Cosiscoop Pillar is installed properly, you can place the glass on top of the Pillar. Then you can put the pebbles around the burner unit. Keep the space around the ignition unit free of pebbles (see picture on the right).

If you want to reorder the glass or pebbles, this is possible at your purchase address.

When you want to move or clean the pebbles, always make sure that they have cooled down completely.

The pebbles can scorch black in time. This has to do with soot formation which always occurs in devices that show a yellow flame. This soot can be removed by brushing it off with a dry brush.



### **2. Placing the bottle**

When you have purchased a gas bottle with the correct sizes (page 15), you can now place the gas bottle in the Cosiscoop Pillar. However, this is not mandatory. You can also choose to place the gas bottle outside of the unit.

- Placing the gas bottle inside of the Cosiscoop Pillar  
Open the door with your fingers through the oval recess in the body of the Cosiscoop Pillar. Place the gas bottle on the steel frame inside the model and connect the regulator to the gas bottle, tighten the regulator by hand.

The gas hose must always be bent down towards the gas bottle. Make sure that the hose is never pressed against any hot surfaces of the appliance.

When you are not using the Cosiscoop Pillar, make sure you always turn off the valve of the gas bottle.

- Installation of the gas bottle outside of the Cosiscoop Pillar  
If you want to place the gas bottle outside of the Cosiscoop Pillar, for example because you are using a gas bottle with more capacity than is specified in the list, you can also place the gas bottle outside the Cosiscoop Pillar.

This can be done in the following way:

1. Guide the gas hose outside the Cosiscoop Pillar by placing the gas hose underneath the model.
2. The supplied hose has a length of 1.5 m. Therefore, the gas bottle should be placed at a maximum distance of 1 meter away from the Cosiscoop Pillar. Children and pets can trip over the hose, so place the hose outside of the walking area, where children and pets can't reach it.

3. Connect the gas bottle to the supplied pressure regulator and open the gas bottle open when you want to use the Cosiscoop Pillar. When you are not using the Cosiscoop Pillar make sure the gas valve on the gas bottle is turned off.

### **3. Replacing the cylinder**

Is the gas bottle empty and you need to replace it? Make sure that the gas bottle is closed completely and take the pressure regulator of the gas bottle. In addition, make sure the model, ceramic logs and lava rocks are completely cooled down! Use the definition of point 2 "placing the gas bottle" and remove the old bottle. You can have the old bottle filled up or exchanged at your local gas supplier. After fitting a new gas bottle, always check all gas connections for leaks (see point 4).

### **4. Replacing the hose and pressure regulator**

Replace your propane gas hose every four years. This is a national advice. Pressure regulators can go for five years. After the pressure regulator and the gas hose have been replaced, the unit must always be checked for gas leaks.

How to check your Cosiscoop Pillar for gas leaks:

- Open the gas bottle but **do not** turn on the Cosiscoop Pillar!
- Make a solution with 50% water and 50% detergent, and spray this solution on each connection and the hose. If there is a gas leak in the connection or the hose you will see air bubbles arise.
- If bubbles are visible, immediately shut off the gas. Buy a new hose or regulator.
- Does the problem keep occurring? Please contact a qualified gas engineer.

Replace the hose or pressure regulator and make sure that they are installed in the exact same way. In the Netherlands, a 30mbar pressure regulator should be placed. The hose must not be longer than 2.5 meters. When in doubt, always consult a qualified gas engineer.

### **5. Moving the unit**

It is advisable to move the Cosiscoop Pillar as little as possible. With every move you risk damage to the Cosiscoop Pillar. If you still want to move the unit, make sure that the Cosiscoop Pillar is shut off from the gas bottle. The new location for the Cosiscoop Pillar needs to be clean, flat and hardened again.

### **6. Installing the cover**

For each Cosiscoop Pillar a protective cover can be purchased. This protects your Cosiscoop Pillar against weather influences. Only place the cover when the Cosiscoop Pillar is completely cooled down. If you place the cover immediately after usage of the device, the cover will gain damage and possibly even catch fire.

### **3. User manual**

- Always make sure that the instructions in this user manual are followed precisely. If these instructions are not followed correctly, this can result in fire or explosion that could cause damage to persons, property or loss of life. Never use flammable liquids or vapors in the vicinity of a burning device.
- Improper installation, adjustments or modifications to the equipment can result in injury or property damage. Read the installation instructions, safety precautions and operating instructions very carefully.
- Do not leave the Cosiscoop Pillar unattended when it is in use or when it is connected to a gas cylinder.
- What to do if the device emits a smell of gas:
  - o Shut off the gas bottle immediately and contact a technical gas specialist. Do not use the device until it is approved for use again.
- Installation, maintenance and service needs to be performed by a qualified gas technician in these cases.
- Only use the Cosiscoop Pillar outdoors or in a well-ventilated area. Never use the Cosiscoop Pillar inside a building, house, garage or any other enclosed area.
- Gas bottles must be stored outdoors and in well-ventilated areas. Make sure that gas bottles are out of the reach of children.
- The Cosiscoop Pillar is best stored in a garage or well-ventilated area. Store the Cosiscoop Pillar only when it is disconnected from the gas bottle.
- The Cosiscoop Pillar is not qualified as a cooking appliance and therefore must not be used as a cooking appliance.
- Check for gas leaks at least once a month and every time a change is made to the unit.
- Keep the area around the Cosiscoop Pillar clear of combustible liquids, materials and vapors. Never throw anything into the flames of the Cosiscoop Pillar.
- Never use a fuel other than propane gas.
- Always place the gas bottle in an upright position; the gas bottle must never be placed lying down or at an angle in the appliance.
- **What to do if something goes wrong?**

Of course, we do everything we can to make a safe product. Therefore, always follow all instructions and directions in this user manual:

#### Extinguishing instruction Cosi fire pit tables

If something goes wrong, it is important to stop the gas supply as soon as possible. Immediately turn the control button to "OFF" to stop the gas supply. In most cases the flame will extinguish immediately.

If there is a gas leak in the gas hose that prevents the flame from extinguishing, the flame can be extinguished with a fire blanket or a powder extinguisher. With the fire blanket you can extinguish the fire at an early stage. In addition, a powder extinguisher is suitable for extinguishing the fire of propane / butane gas. Never extinguish with another type of fire extinguisher.

#### **Turning on the Cosiscoop Pillar**

- Make sure the Cosiscoop Pillar is stable and secure.
- If a protective cover is present: Remove this protective cover.
- Make sure the fuel supply is properly connected and turned on at the gas tank.
- Keep the control button pushed in when you open the gas supply and turn the control button to 'HIGH' for gas supply. The burner should now ignite within 15 seconds. When the burner produces a complete flame, hold the control button for another 15 seconds. The flame should keep burning now. In case the flame goes out however, you should turn the control button to 'OFF', close the gas bottle and wait 5 minutes. Now re-open the gas bottle and try the same process again. This time hold the gas supply button a little longer.
- Ready to use the Cosiscoop Pillar for the first time? Make sure that the device is turned on at the highest setting for 15 minutes. This way, the pebbles are heated through and this ensures that any bumps or air bubbles will disappear from the pebbles. Keep at a safe distance of at least 2 meters while using the device for the first time. Due to air bubbles burning out of the pebbles, the rocks may jump up lightly. This can also happen when the pebbles have become wet.

### **Switching off the Cosiscoop Pillar**

- Turn the control button towards 'OFF' to extinguish the flame. When the flame is extinguished entirely, you shut off the gas valve on the gas bottle.
- Let the pebbles and glass cool down completely and optionally: place the protective cover over the Cosiscoop Pillar.

## **4. Technical specifications**

Cosiscoop Pillar	
Type/ Cat.:	Portable atmospheric device for outdoor use
Type of gas and associated gas	Butane/ Propane I3+ 28-37 (BE,CH,ES,FR,GB,GR,IE,IT,LU,PT) Propane I3B/P-30 (CZ,CY,DK,EE,FI,HU,IS,LV,LT,MA,NL,NO,SE,SI,SK) Propane I3B/P, I3P-50 mbar (AT,DE)
Heating capacity:	0,85 kW
Gas consumption:	62 g/h

### **Which gas bottle can be used in Cosiscoop Pillar?**

Down below the dimensions of gas bottles that you can use for the Cosiscoop Pillar are shown. Cosiscoop Pillar has been tested extensively for propane gas bottles. Therefore, always use one of the prescribed gas cylinders. Using another bottle can change the way the fire behaves, or in the worst cases cause major damage to persons, animals or materials. Do you have any doubts about a specific gas bottle that you would like to use? Please always contact the helpdesk of Cosi or an authorized gas specialist.

Maximum diameter of the gas cylinder is 340 mm, the maximum height of the cylinder regulator including gas pressure regulator is 600 mm.

The Cosiscoop Pillar is a collection of Cosi  
Cosi is a brand of Gimeg Netherlands B.V.

All Cosi fires have been tested and certified by KIWA / GASTEC Nederland and have the CE and UKCA mark.

We hope you enjoy your Cosiscoop Pillar and appreciate it greatly if you share photos and tag us via Facebook (@cosifires) and Instagram (@cosi\_fires)!

### **Warranty Cosiscoop Pillar**

Gimeg Netherlands gives two-year warranty on the gas technical system of the Cosiscoop Pillar. No warranty is provided in the event of improper use or installation of this product. The Cosiscoop Pillar is made of aluminium or teak wood. Always be careful with the Cosiscoop Pillar; upon movement of the device damage can occur. Do you have any questions that have not been addressed in this manual? Please visit our website for further information: [www.cosi-fires.com](http://www.cosi-fires.com)

Cosi is part of Gimeg Nederland B.V.  
Strijkviertel 27  
3454 PH de Meern  
The Netherlands  
+31(0)306629500  
[info@cosi-fires.com](mailto:info@cosi-fires.com)

For UK and Ireland region, please contact:  
Pacific Lifestyle  
Stafford Mills, Milnsbridge  
Huddersfield, West Yorkshire  
HD3 4JD  
United Kingdom  
01484 642115  
[sales@pacific-lifestyle.co.uk](mailto:sales@pacific-lifestyle.co.uk)

Duits / German / Deutsch / Allemand / Tysk

# Cosi

*Montage- und Betriebsanleitung:  
Cosiscoop Pillar*



**Wichtig:**

1. Lesen Sie diese Montageanleitung und die Gebrauchsanweisung sorgfältig durch, bevor Sie den Cosiscoop Pillar aufstellen und in Betrieb nehmen.
2. Die Gebrauchsanweisung und die Montageanleitung müssen beim Cosiscoop Pillar aufbewahrt werden. Bei einem Verkauf an Dritte müssen diese Unterlagen mitgeliefert werden.
3. Bei unsachgemäß oder zweckentfremdeter Verwendung beziehungsweise bei Nichteinhaltung der Sicherheitsvorschriften wird keinerlei Haftung übernommen, und die Garantie verfällt.
4. Wenn Sie Hilfe oder zusätzliche Informationen benötigen, wenden Sie sich bitte an einen zugelassenen Monteur, an das Helpdesk Cosi oder Ihren Händler.
5. Warnung: Kleine Kinder sind sicher auf Abstand zu halten. Die Außenseite des Geräts kann sehr heiß werden!
6. Die Cosi fires eignen sich ausschließlich zur Nutzung im Freien.
7. Dieses Gerät muss gemäß den geltenden Vorschriften verwendet und die Gasflasche entsprechend gelagert werden.

## Montage- und Betriebsanleitung

Inhalt dieses Dokuments

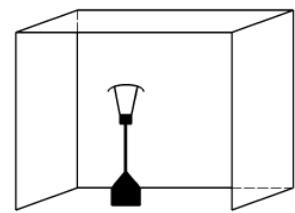
1. Wichtige Sicherheitshinweise
2. Montageanleitung
3. Betriebsanleitung
4. Technische Daten

### **1. Wichtige Sicherheitshinweise**

Im Falle der Verwendung der Cosiscoop Pillar sollten die Sicherheitsanweisungen unbedingt befolgt werden, um das Risiko für Feuer und andere Personen- und Sachschäden zu verhindern. Lesen Sie die Sicherheitshinweise sorgfältig durch, bevor das Gerät in Betrieb genommen wird.

1. Der Cosiscoop Pillar muss immer korrekt gemäß den mitgelieferten Montageanweisungen montiert werden. Der Cosiscoop Pillar muss gerade auf einer harten, stabilen Basis aufgestellt werden.
2. Verwenden Sie nur die Gasart und den in diesen Anweisungen angegebenen Zylindertyp.
3. Das Gerät muss in einem sicheren Abstand von brennbaren Materialien (mindestens 1 Meter) aufgebaut werden; zudem muss der Platz um das Gerät von brennbaren Materialien und/oder Flüssigkeiten freigehalten werden.
4. Vor der Verwendung ist sicherzustellen, dass alle Anschlüsse an der Gasflasche noch gut befestigt sind und sich nicht gelöst haben; kontrollieren Sie, ob die Reglerdichtung korrekt montiert ist und ihre Funktion erfüllen kann. Wenn sich die Verbindungen gelöst haben, müssen diese unbedingt festgezogen werden, bevor das Gerät in Betrieb gesetzt wird; achten Sie auch darauf, dass der Gashahn auf der Gasflasche geschlossen ist.
5. Wechseln Sie die Gasflasche an einem gut belüfteten Ort, entfernt von Zündquellen (Kerzen, Zigaretten, andere Flammen erzeugende Geräte).
6. Bei jedem erneuten Anschluss der Gasverbindung oder mindestens einmal pro Monat müssen die Verbindung und der Schlauch auf Dichtigkeit überprüft werden. Der Schlauch oder der flexible Schlauch muss innerhalb der vorgeschriebenen Intervalle gewechselt werden. Siehe Punkt 2.4.
7. Der Gasschlauch darf niemals die warme Oberfläche des Brenners berühren.
8. Der Gasschlauch muss den nationalen Rechtsvorschriften und Verordnungen entsprechen (EN16436). Der Schlauch wird an den mitgelieferten Gasdruckregler angeschlossen. Schließen Sie die Gasflasche nicht ohne Regler direkt an das Gerät an.
9. Der Gasregler muss entsprechend der jeweiligen Gaskategorie eingestellt werden (siehe Typenschild). Der Regler sollte der Norm EN 16129 entsprechen.
10. Verändern Sie niemals die Luftventileinstellungen des Brenners. Wenn die Lüftungsöffnungen der Brennringe versperrt sind, ziehen Sie sofort einen Gastechniker hinzu.
11. Im Falle eines Gaslecks darf das Gerät nicht benutzt werden, oder wenn die Gaszufuhr unterbrochen wird, muss das Gerät untersucht und repariert werden, bevor es wieder benutzt wird.
12. Behindern Sie niemals die freie Luft- und Sauerstoffzufuhr zum Gerät. Verändern Sie niemals irgendetwas am gastechnischen System dieses Geräts. Jede Änderung am System kann gefährlich sein; zudem verfällt dadurch die gesamte Garantie für das Gerät.
13. Der Injektor in diesem Gerät ist nicht abnehmbar und darf nur vom Hersteller montiert werden.
14. Dieses Gerät darf nicht von einem Gasdruck auf einen anderen Gasdruck umgestellt werden.
15. Halten Sie Kinder und Haustiere in ausreichendem Sicherheitsabstand vom Gerät fern. Einige Teile des Cosiscoop Pillars werden bei Gebrauch sehr heiß. Warten Sie nach der Verwendung, bis das Gerät hinreichend abgekühlt ist, bevor Kinder und Haustiere sich dem Gerät nähern. Wir empfehlen Ihnen, mindestens 1,5 Stunden lang zu warten.
16. Versetzen Sie den Cosiscoop Pillar niemals, wenn das Gerät in Betrieb ist. Warten Sie nach dem Gebrauch mindestens 1,5 Stunden, bevor Sie das Gerät berühren oder versetzen. Schalten Sie das Ventil an der Gasflasche oder am Regler aus, bevor Sie das Gerät bewegen.
17. Lassen Sie bei der Nutzung des Geräts das offene Feuer niemals unbeaufsichtigt.
18. Dieses Gerät erzeugt ein offenes Feuer. Achten Sie darauf, dass bei der Inbetriebnahme immer eine erwachsene, verantwortliche Person zugegen ist, die Kinder und Haustiere beaufsichtigt.
19. Berühren Sie den Kieselsteinen und das Glas nicht, solange sie nicht vollständig abgekühlt sind.
20. Schalten Sie die Gasversorgung nach dem Gebrauch aus.
21. Warten Sie mindestens zwei Stunden lang, bevor Sie die All-Weather Schutzhülle auf das Gerät platzieren.

22. Der Cosiscoop Pillar darf nur im Freien verwendet werden.
23. Verwenden Sie immer die vorgeschriebenen Gasflaschen gemäß der Beschreibung in dieser Bedienungsanleitung.
24. Bei starkem Wind sind Vorkehrungen gegen das Kippen des Gerätes zu treffen.
25. Der Cosiscoop Pillar darf nur im Freien oder in gut belüfteten Räumen verwendet werden. Dabei kann es sich um Wintergärten oder Verandas handeln. Ein gut belüfteter Raum hat mindestens 25% der Umschließungsflächen offen. Die Umschließungsfläche ist die Summe aller Wandflächen. Siehe Bild rechts zur Verdeutlichung.
26. Seien Sie vorsichtig, die Außenseite des Geräts kann sehr heiß werden.
27. Bewahren Sie diese Bedienungs- und Montageanleitung immer in der Nähe des Geräts auf.
28. Achten Sie darauf, dass der Gasschlauch immer direkt nach unten in Richtung der Gasflasche gebogen wird und niemals gegen warme Oberflächen des Geräts gedrückt wird.
29. **ACHTUNG:** Der Cosiscoop Pillar Kamin kann sehr heiß werden. Stellen Sie **NIEMALS** etwas auf den Cosiscoop Pillar und berühren Sie ihn niemals während der Nutzung.



## **2. Montageanleitung**

Der Cosiscoop Pillar wird komplett mit Druckregler (50 mbar) und Gasschlauch angeliefert. Die Gasflasche müssen Sie selber kaufen. Die Flasche können Sie bei Ihrem örtlichen Gasversorger kaufen.

### **1. Installieren des Cosiscoop Pillar**

Bitte nehmen Sie Ihren Cosiscoop Pillar vorsichtig aus der Verpackung. Wählen Sie einen geeigneten Aufstellort, wo Sie den Cosiscoop Pillar installieren wollen. Stellen Sie sicher, dass:

- Der Cosiscoop Pillar sicher auf einem harten (am besten Stein) Untergrund steht. Die Fläche muss komplett flach und sauber sein.
- Der Cosiscoop Pillar mit einem Mindestabstand von einem Meter zu brennbaren Materialen oder Flüssigkeiten aufgestellt wird.

Wenn der Cosiscoop Pillar richtig installiert ist, können Sie das Glas auf die Oberseite platzieren. Danach können Sie die Kieselsteine um den Brennpunkt des Pillars herum ablegen. Halten Sie um die Zündeinheit herum so viel Platz wie möglich frei von Steinen (siehe Abbildung).

Möchten Sie die Kieselsteine oder das Glas des Cosiscoop Pillar nachbestellen? Dies ist über Ihren Händler möglich.

Möchten Sie die Kieselsteine nach dem Gebrauch aufräumen oder woanders platzieren? Sorgen Sie dafür, dass diese dann vollständig abgekühlt sind.

Die Kieselsteine können im Laufe der Zeit schwarz werden. Das hat mit Rußbildung zu tun, die immer in Geräten auftritt, die eine gelbe Flamme besitzen. Dieser Ruß kann mit einer trockenen Bürste entfernt werden.



### **2. Gasflasche anschließen**

Haben Sie eine Gasflasche mit den richtigen Maßen gekauft (siehe Seite 23)? Dann können Sie diese Gasflasche im Cosiscoop Pillar verwenden. Dies ist jedoch nicht zwingend. Sie können auch die Gasflasche außerhalb des Gerätes platzieren.

#### **- Installation der Gasflasche in der Einheit**

Seitlich des Cosiscoop Pillar befindet sich eine Gastankeinheit. Öffnen Sie die Tür mit Ihren Fingern durch die ovale Aussparung im Körper des Cosiscoop Pillar. Stellen Sie die Gasflasche auf den Stahlrahmen und verbinden Sie den Regler mit der Gasflasche. Ziehen Sie den Regler von Hand fest.

Stellen Sie sicher, dass die Gasleitung immer gebogen nach unten in die Richtung der Gasflasche verläuft. Stellen Sie sicher, dass die Gasleitung keine heißen Teile des Brenners berührt.

Stellen Sie sicher, dass das Glas und die Kieselsteine vollständig abgekühlt sind, bevor die Oberseite entfernt wird. Wenn der Cosiscoop Pillar nicht benutzt wird, schließen Sie immer den Gashahn auf der Gasflasche.



#### **- Aufstellen der Gasflasche außerhalb des Pillars**

Wenn Sie die Flasche nicht in den Cosiscoop Pillar stellen möchten, beispielsweise weil Sie eine Gasflasche mit größerer Kapazität benutzen möchten, können Sie die Gasflasche auch außerhalb des Modells aufstellen.

Dies ist auf die folgende Weise möglich:

1. Führen Sie die Gasleitung von außen unter dem Cosiscoop Pillar hindurch nach innen.

2. Die mitgelieferte Gasleitung ist 1,5 m lang. Stellen Sie die Gasflasche in einem maximalen Abstand von 1 Meter von der Cosiscoop Pillar auf. Es ist nicht möglich, die Gasleitung offen über die Terrasse zu verlegen. Menschen und Haustiere können über diesen Gasschlauch stolpern. Stellen Sie die Gasflasche darum so auf, dass keine Laufwege betroffen sind und Kinder und Haustiere diese nicht erreichen können.
3. Schließen Sie die Gasflasche an den mitgelieferten Druckregler an und drehen Sie sie auf, wenn Sie den Cosiscoop Pillar nutzen möchten. Schließen Sie das Flaschenventil (nach rechts drehen), wenn Sie nicht sofort heizen möchten.

### **3. Austausch der Gasflasche**

Ist die Gasflasche leer und möchten Sie diese ersetzen? Stellen Sie sicher, dass der Gashahn immer geschlossen ist und schrauben Sie den Druckregler von der Gasflasche ab. Stellen Sie außerdem sicher, dass das Modell, die Kieselsteine und das Glas völlig abgekühlt sind! Orientieren Sie sich an Punkt 2 (Gasflasche anschließen) und entfernen Sie die alte Flasche. Diese können Sie bei den lokalen Gasversorgern füllen lassen. Nach dem Aufstellen einer neuen Flasche immer alle Gasverbindungen auf Dichtigkeit (Leckstellen) überprüfen (siehe Punkt 4).

### **4. Austausch des Schlauchs und des Druckreglers**

Ersetzen Sie Ihre Propangasleitung alle vier Jahre. Dies ist eine nationale Empfehlung. Ein Zeitraum von fünf Jahren gilt für den Druckregler. Das Gassystem muss jedes Mal auf ein Gasleck geprüft werden, wenn eine Gasflasche, ein Druckregler oder Gasschlauch ausgetauscht wird. Öffnen Sie das Flaschenventil und kontrollieren Sie mit einem handelsüblichen Lecksuchmittel, dass alle Verbindungen dicht sind.

- Anleitung zum Lecksuchmittel beachten.
- Eine Dichtheitsprüfung mit offener Flamme ist nicht zulässig. Eine Dichtheitsprüfung nach Gehör ist nicht sicher.
- Bei erkennbarer Undichtigkeit sofort das Flaschenventil schließen und undichte Verbindung nachziehen oder undichtetes Teil austauschen. Wiederholen Sie die Dichtheitsprüfung.
- Bei fortbestehenden Problemen, wenden Sie sich an einen qualifizierten Gas-Installateur.

Ersetzen Sie die Gasleitung oder den Druckregler auf exakt die gleiche Weise, wie diese befestigt wurden. In den Niederlanden muss ein 30 mbar Druckregler installiert werden, in Deutschland ein 50 mbar Druckregler. Die Gasleitung darf maximal 2,5 m lang sein. Im Zweifelsfall bitte immer einen qualifizierten Gas-Installateur hinzuziehen.

### **5. Transport der Einheit**

Es ist ratsam, den Cosiscoop Pillar so wenig wie möglich fortzubewegen. Mit jeder Bewegung riskieren Sie Beschädigungen am Cosiscoop Pillar. Wenn Sie den Cosiscoop Pillar dennoch umstellen möchten, schließen Sie die Gasflasche vom Cosiscoop Pillar ab. Der neue Standort für den Cosiscoop Pillar muss wieder eben, hart und sauber sein.

### **6. Installieren der Schutzhülle**

Zu jedem Cosiscoop Pillar kann eine Schutzhülle erworben werden. Diese schützt Ihren Cosiscoop Pillar gegen Witterungseinflüsse und Regen. Es wird immer empfohlen, diese Hülle zu benutzen. Bringen Sie die Schutzhülle nur an, wenn der Cosiscoop Pillar vollständig abgekühlt ist. Wenn Sie die Abdeckung sofort nach der Verwendung auflegen, kann sie beschädigt werden und sogar Feuer fangen.

### **3. Betriebsanleitung**

- Achten Sie immer darauf, dass die Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung genau befolgt werden. Wenn diese Hinweise nicht in der richtigen Weise befolgt werden, kann dies zu Brand oder Explosion führen, die wiederum zu Schäden an Personen, Sachen oder zum Verlust des Lebens führen könnten. Verwenden Sie niemals brennbare Flüssigkeiten oder Gase in der Nähe eines brennenden Gerätes.
- Unsachgemäße Installation, Einstellungen oder Änderungen an dem Gerät können zu Verletzungen oder Sachschäden führen. Lesen Sie die Installationsanweisungen, Sicherheitsvorkehrungen und Betriebsanleitung sorgfältig durch.
- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, wenn es in Betrieb ist oder wenn es an die Gasflasche angeschlossen ist.
- Was ist zu tun, wenn Gasgeruch auftritt:
  1. Sofort Flaschenventil schließen.
  2. Jegliche Flammen- oder Funkenbildung unterbinden (keine elektrischen Geräte einschalten).
  3. Alle Verschraubungen des Gassystems nachziehen
  4. Alle gasführenden Teile auf äußere Schädigungen überprüfen; defekte Teile gegen Original-Ersatzteile tauschen.
  5. Dichtheit mit Lecksuchmittel kontrollieren.
  6. Installation, Wartung und Service müssen immer von einem zugelassenen Gasinstallateur durchgeführt werden.
- Verwenden Sie das Gerät nur im Freien oder in einem gut belüfteten Raum. Verwenden Sie es niemals in einem Gebäude, einer Wohnung, Garage oder einem anderen geschlossenen Bereich.
- Gasflaschen müssen im Freien und in gut belüfteten Räumen gelagert werden. Halten Sie die Gasflaschen außerhalb der Reichweite von Kindern und nicht lagern in Räumen unter Erdgleiche, in Treppenhäusern, Fluren, Durchgängen und Durchfahrten von Gebäuden sowie in deren Nähe. Gasflaschen, auch leeren, immer stehend lagern.
- Der Cosiscoop Pillar wird am besten in einer Garage oder einem gut belüfteten Ort gelagert. Lagern Sie den Cosiscoop Pillar nur, wenn er von der Gasflasche getrennt ist.
- Der Cosiscoop Pillar ist nicht als Kochgerät zugelassen und darf daher nicht als solches verwendet werden.
- Prüfen Sie mindestens einmal im Monat und jedes Mal, wenn eine Gasflasche angeschlossen wird, ob der Cosiscoop Pillar ein Gasleck aufweist.
- Es dürfen sich keine brennbaren Flüssigkeiten, Materialen oder Dämpfe in der Nähe des Pillars befinden. Werfen Sie niemals etwas in die Flamme des Cosiscoop Pillar.
- Das Gerät nicht mit anderem Brennmaterial als Propan-/Butangas betreiben.
- Stellen Sie die Gasflasche immer aufrecht hin; die Flasche darf niemals im Gerät liegen oder gekippt werden.
- **Was zu tun, wenn etwas schief geht?**  
Natürlich tun wir alles, um ein sicheres Produkt herzustellen. Befolgen Sie daher immer alle Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung:

#### Löschanweisung Cosiscoop Pillar

Es ist wichtig, die Gaszufuhr so schnell wie möglich zu stoppen, wenn etwas schief geht. Drehen Sie den Bedienungstaste sofort auf "OFF", um die Gaszufuhr zu stoppen. In den meisten Fällen erlischt die Flamme sofort.

Wenn im Gasschlauch ein Gasleck vorhanden ist, das das Löschen der Flamme verhindert, können die Flamme mit einer Löschdecke oder einem Pulverlöscher gelöscht werden. Mit der Löschdecke können Sie das Feuer frühzeitig löschen. Zusätzlich ist ein Pulverlöscher zum Löschen des Feuers von Propan / Butangas geeignet. Löschen Sie niemals mit einem anderen Feuerlöscher typ.

#### **Hinweise zur Entzündung**

- Stellen Sie sicher, dass der Cosiscoop Pillar stabil und fest steht.
- Entfernen Sie die Schutzhülle (falls vorhanden) und stellen Sie sicher dass die Gasversorgung richtig angeschlossen ist und der Gastank und geöffnet ist.
- Drücken Sie die Bedienungstaste, während Sie die Gaszufuhr öffnen, indem Sie den großen Knopf (Gaszufuhr) auf "HIGH" drehen. Halten Sie die Bedienungstaste nach erfolgter Zündung noch ca. 15

Sekunden gedrückt. Falls die Flamme erlischt, drehen Sie die Bedienungstaste auf „OFF“, sodass die Flamme erlischt, schließen die Gasflasche und warten 5 Minuten. Öffnen Sie die Gasflasche und versuchen Sie es noch einmal. Halten Sie die Bedienungstaste diese mal etwas länger eingedrückt.

- Beim ersten Gebrauch des Cosiscoop Pillar, sorgen Sie dafür, dass das Gerät für 15 Minuten in der höchsten Einstellung eingeschaltet ist. Auf diese Weise werden die Kieselsteine gut erhitzt und dies sorgt dafür, dass kleine Unebenheiten oder Luftblasen verschwinden. Halten Sie während der ersten Verbrennung und vor allem, wenn die Kieselsteine nass / feucht (gewesen) sind, einen Abstand von mindestens zwei Metern ein. Die Kieselsteine können leicht springen.

#### Ausschalten des Cosiscoop Pillar

- Drehen Sie die Bedienungstaste auf „OFF“, sodass die Flamme erlischt.
- Sobald die Flamme vollständig erloschen ist, schließen Sie das Flaschenventil der Gasflasche. Lassen Sie den Cosiscoop Pillar, das Glas und die Kieselsteine vollständig abkühlen und legen Sie die Schutzhülle auf den Cosiscoop Pillar.

## 4. Technische Daten

Cosiscoop Pillar	
Typ / Cat.:	Versetzbare atmosphärisches Gerät für Außenbereich
Gastyp und dazu gehöriger Gasdruck :	Butan/ Propan I3+ 28-37 (BE,CH,ES,FR,GB,GR,IE,IT,LU,PT) Propan I3B/P-30 (CZ,CY,DK,EE,FI,HU,IS,LV,LT,MA,NL,NO,SE,SI,SK) Propan I3B/P, I3P-50 mbar (AT,DE)
Heizkapazität:	0,85 kW
Gasverbrauch:	62 g/h

### **Welche Gasflasche kann man im Cosiscoop Pillar benutzen?**

Herunter finden Sie die Abmessungen von der Gasflasche die Sie für Cosipillar verwenden können. Der Cosiscoop Pillar wurde ausführlich für Propan-Gasflaschen getestet. Verwenden Sie daher stets eine der vorgeschriebenen Gasflaschen. Mit einer anderen Flasche kann ein anderes Brandverhalten, oder in den schlimmsten Fällen größeren Schäden an Personen, Tieren oder Materialien auftreten. Wenn Sie zweifeln, welche Gasflasche Sie verwenden können, wenden Sie sich bitte an den Cosi Helpdesk oder einen offiziellen Gasfachmann.

Der maximale Durchmesser der Gasflasche beträgt 340 mm, und die maximale Höhe inklusive Gasdruckregler beträgt 600 mm.

Der Cosiscoop Pillar gehört zum Sortiment von Cosi.

Cosi ist eine Marke von Gimeg Niederlande B.V.

Alle Cosi-Gaskamine sind von KIWA / GASTEC Niederlande geprüft und zertifiziert und tragen das CE-Zeichen.

Wir hoffen, Ihnen gefällt Ihre Cosiscoop Pillar. Wir würden uns sehr freuen, wenn Sie Fotos davon auf Facebook (@cosifires) und Instagram (@cosi\_fires) teilen und uns markieren würden!

### **Gewährleistung Cosiscoop Pillar**

Gimeg Niederlande übernimmt die Garantie für das gastechnische System des Cosiscoop Pillar für die Dauer von zwei Jahren ab Kaufdatum. Der Cosiscoop Pillar ist aus Aluminium und Teakholz hergestellt. Seien Sie immer vorsichtig mit dem Cosiscoop Pillar: Beim Umstellen des Cosiscoop Pillar können Geräteschäden auftreten. Haben Sie Fragen, die in dieser Betriebsanleitung noch nicht beantwortet wurden? Auf unserer Website finden Sie wahrscheinlich die Informationen, die Sie suchen: [www.cosi-fires.com](http://www.cosi-fires.com)

Darüber hinaus ist Gimeg Niederlande über die folgenden Daten erreichbar:

Gimeg Niederlande B.V.

Strijkvijzel 27

3454 PH De Meern

Niederlande

+31 (0) 306 629 500

[info@cosi-fires.com](mailto:info@cosi-fires.com)

Frans / French / Französisch / Français / Fransk

# **Cosi**

*Instructions d'utilisation et d'assemblage associées à :*  
*Cosiscoop Pillar*



**Important :**

1. Lire attentivement cette notice de montage et d'utilisation avant d'installer et d'utiliser l'appareil.
2. Les instructions d'utilisation et d'installation doivent être conservées avec le feu de gaz. En cas de vente à des tiers, ces documents doivent être fournis avec l'appareil.
3. En cas d'utilisation incorrecte ou de non-respect des consignes de sécurité, Cosi enlèvera toute responsabilité sur l'appareil et la garantie ne s'appliquera pas.
4. Pour obtenir de l'aide ou des informations complémentaires, veuillez contacter un mécanicien agréé, le service d'assistance Cosi ou votre adresse d'achat.
5. Avertissement : Gardez les jeunes enfants à distance de sécurité. Les pièces accessibles peuvent devenir très chaudes !
6. Les feux Cosi ne conviennent qu'à l'utilisation à l'extérieur.
7. Cet appareil doit être utilisé et la bouteille de gaz doit être stockée conformément à la réglementation en vigueur.

## **Instructions d'utilisation et de montage**

### Contenu du présent document

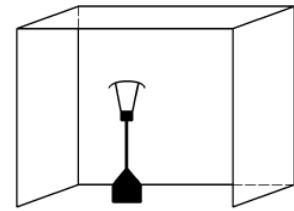
1. Consignes de sécurité important
2. Instructions d'installation
3. Mode d'emploi
4. Spécification

### **1. Consignes de sécurité importantes**

Lors de l'utilisation du Cosiscoop Pillar, les consignes de sécurité doivent toujours être respectées afin d'éviter tout risque d'incendie et autres dommages aux personnes et aux objets. Lisez attentivement ces consignes de sécurité avant d'utiliser l'appareil.

1. Le Cosiscoop Pillar doit toujours être monté correctement selon les instructions de montage fournies. Le Cosiscoop Pillar doit être placé en position droite sur une base dure et stable.
2. Utilisez uniquement le type de gaz et le type de bouteille spécifiés dans ces instructions.
3. L'appareil doit être placé loin des matériaux inflammables (min. 1 mètre) et garder l'espace autour de l'appareil à l'abri des matériaux et/ou liquides inflammables.
4. Avant l'utilisation, vérifiez que tous les raccords de la bouteille de gaz soient toujours bien fixés et ne se dévissent pas, et que le joint d'étanchéité du régulateur soit correctement monté et capable de remplir sa fonction. Si les raccords sont dévissés, faites en sorte qu'ils soient bien serrés avant d'utiliser l'appareil et assurez-vous que la valve de gaz de la bouteille de gaz soit fermée.
5. Remplacez la bouteille de gaz dans un endroit bien ventilé, loin de toute source d'inflammation (bougies, cigarettes, autres appareils produisant des flammes).
6. Chaque fois que le raccordement au gaz est rebranché ou au moins une fois par mois, il faut vérifier l'étanchéité du raccord et du tuyau. Le tuyau ou le tuyau flexible doit être remplacé dans les intervalles prescrits. Voir section 2.4.
7. Le tuyau à gaz ne doit jamais entrer en contact avec la surface chaude du brûleur.
8. Le tuyau à gaz doit être conforme aux lois et réglementations nationales en vigueur (EN16436). Le tuyau est raccordé au régulateur de pression de gaz fourni. Ne raccordez pas la bouteille de gaz directement à l'appareil sans le régulateur.
9. Le régulateur de gaz doit être réglé en fonction de la catégorie de gaz spécifique (voir plaque signalétique). Le régulateur doit être conforme à la norme EN 16129.
10. Ne modifiez jamais les réglages de la vanne d'air du brûleur. Si les bouches d'aération des anneaux de feu sont obstruées, contactez immédiatement un technicien spécialisé en gaz.
11. En cas de fuite de gaz, l'appareil ne doit pas être utilisé ou l'alimentation de gaz doit être coupée et l'appareil doit être examiné et réparé avant sa remise en service.
12. Ne jamais empêcher la libre circulation de l'air et de l'oxygène dans l'appareil. Ne jamais changer le système de gaz de cet appareil. Toute modification du système peut être dangereuse et annulera la garantie de l'appareil.
13. L'injecteur de ce dispositif ne doit pas être retiré et ne doit être installé que par le fabricant.
14. Cet appareil n'est pas autorisé à passer d'une pression de gaz à l'autre.
15. Gardez les enfants et les animaux domestiques à une distance suffisante de l'appareil. Le brûleur Cosi a des pièces qui deviennent très chaudes lorsqu'il est utilisé. Après utilisation, attendez que l'appareil soit suffisamment refroidi avant que les enfants et les animaux domestiques ne s'approchent de l'appareil. Nous vous recommandons d'attendre au moins 1,5 heure.
16. Ne déplacez jamais l'appareil en cours d'utilisation. Attendez au moins 1,5 heure après l'utilisation avant de toucher et déplacer l'appareil. Fermez le robinet de la bouteille de gaz ou du détendeur avant de déplacer l'appareil.
17. Ne laissez jamais le feu ouvert sans surveillance pendant l'utilisation.
18. Cet appareil a un feu ouvert, assurez-vous que les enfants et les animaux domestiques soient toujours surveillés par un adulte et une personne responsable pendant son utilisation.
19. Ne pas toucher les cailloux et le bord en verre avant qu'elles ne soient complètement refroidies. Coupez toute alimentation de gaz après utilisation.
20. Après utilisation, fermez l'alimentation en gaz.
21. Attendez au moins deux heures avant de placer la housse de protection toutes saisons.
22. Le Cosiscoop Pillar ne doit être utilisé qu'à l'extérieur.
23. Utilisez toujours les bouteilles de gaz prescrites comme décrit dans ce manuel.

24. En cas de vent fort, une attention particulière doit être portée pour éviter le basculement de l'appareil.
25. Le Cosiscoop Pillar doit toujours être utilisé à l'extérieur ou dans des endroits très bien aérés. Il peut s'agir, par exemple, des vérandas ou des serres. Une pièce bien ventilée doit être ouverte sur au moins 25% de sa surface (raccordement vers l'extérieur). La surface est la somme des murs de la pièce. Voir l'image à droite pour plus de clarté.
26. Attention, les zones accessibles peuvent devenir très chaudes.
27. Conservez toujours ces instructions d'utilisation et d'installation avec l'appareil.
28. Veillez à ce que le tuyau de gaz soit toujours plié vers le bas en direction de la bouteille de gaz et ne soit jamais pressé contre les surfaces chaudes du modèle.
29. **AVERTISSEMENT** : Le Cosiscoop Pillar peut devenir très chaud pendant son utilisation. **NE JAMAIS** placer quoi que ce soit sur le dessus du Cosiscoop Pillar, ne pas toucher le Cosiscoop Pillar pendant son utilisation.



## **2. Instructions d'installation**

Le Cosiscoop Pillar est livré complet avec régulateur de pression de gaz (30 mbar) et tuyau de gaz. Vous avez besoin d'acheter une bouteille de gaz. Ceux-ci peuvent être achetés chez votre fournisseur de gaz local.

### **1. Placer le Cosiscoop Pillar**

Déballez soigneusement votre Cosiscoop Pillar. Choisissez l'emplacement où vous souhaitez placer le Cosiscoop Pillar. L'emplacement de l'appareil doit répondre aux conditions suivantes :

- Veillez à ce que le Cosiscoop Pillar repose sur une surface pavée (de préférence en pierre). La surface doit être complètement plane et propre.
- Le Cosiscoop Pillar doit être placé à au moins un mètre des matériaux et liquides inflammables.

Si vous avez placé correctement le Cosiscoop Pillar, vous pouvez placer le bord en verre sur le Pillar. Ensuite, vous pouvez placer les cailloux autour du point focal du Pillar. Gardez autant que possible autour de l'unité d'allumage libre de cailloux (voir photo).

Souhaitez-vous commander à nouveau les galets ou le verre du Cosiscoop Pillar ? Ceci est possible chez votre adresse d'achat.

Si vous voulez nettoyer ou déplacer les cailloux après l'avoir utilisé, veillez à ce que les cailloux soient toujours complètement refroidis !

Les cailloux pourraient éventuellement devenir noirs. Il s'agit de la formation de suie qui est toujours causée par des appareils qui présentent une flamme jaune. La suie peut être enlevée des cailloux à l'aide d'une brosse sèche.



### **2. Placer la bouteille**

Vous avez acheté une bouteille de gaz aux dimensions correctes (voir page 30) ? Ensuite, vous pouvez placer la bouteille de gaz dans l'appareil. Toutefois, ce n'est pas obligatoire. Vous pouvez également choisir de placer la bouteille de gaz à l'extérieur de l'appareil.

#### **-Placement de la bouteille de gaz dans l'appareil**

Sur le côté du Cosiscoop Pillar se trouve un réservoir de gaz. Ouvrez la porte avec les doigts à travers de la petite ouverture ovale sur le corps du Cosiscoop Pillar. Placer la bouteille de gaz sur le cadre en acier et raccorder le régulateur à la bouteille de gaz.

Veillez à ce que le tuyau de gaz soit toujours plié vers le bas en direction de la bouteille de gaz. Veillez à ce que le tuyau de gaz ne soit jamais pressé contre les surfaces chaudes de l'appareil.

Vous n'utilisez pas le Cosiscoop Pillar ? Fermez donc toujours le robinet de gaz de la bouteille de gaz.

#### **- Emplacement de la bouteille de gaz à l'extérieur de l'appareil**

Si vous ne souhaitez pas placer la bouteille de gaz dans le Cosiscoop Pillar parce que, par exemple, vous utilisez une bouteille de gaz d'une capacité supérieure à celle prescrite dans l'aperçu. Si c'est le cas, vous pouvez également placer la bouteille de gaz à l'extérieur du modèle.

Pour ce faire, procédez de la manière suivante :

1. Escortez le tuyau de gaz à l'extérieur de l'appareil en insérant le tuyau de gaz sous le Cosiscoop Pillar.
2. Le tuyau de gaz fourni mesure 1,5 m de long. Placez la bouteille de gaz à une distance maximale de 1 mètre du Cosiscoop Pillar. Il n'est pas possible de placer l'ouverture du tube de gaz sur la terrasse.



Les personnes et les animaux domestiques peuvent tomber par-dessus le tuyau d'essence. Par conséquent, placez toujours la bouteille de gaz dans un endroit où l'on ne marche pas et que les enfants et les animaux domestiques ne peuvent pas atteindre.

3. Raccordez la bouteille de gaz au régulateur de pression fourni et ouvrez la bouteille de gaz si vous souhaitez utiliser le Cosiscoop Pillar. Vous n'utilisez pas le Cosiscoop Pillar ? Fermez toujours le robinet de gaz de la bouteille de gaz.

### **3. Remplacement de la bouteille de gaz**

La bouteille de gaz est-elle épuisée et devez-vous la remplacer ? Veillez à ce que le modèle, les galets et le verre soient complètement refroidis ! Utilisez la description du point '2.2 Placer la bouteille' et retirez l'ancienne bouteille. Vous pouvez la faire remplir chez votre fournisseur de gaz local. Après avoir placé une nouvelle bonbonne de gaz, vérifiez toujours que tous les raccords de gaz ne présentent aucune fuite (voir le point 4).

### **4. Remplacement du tuyau de gaz et du régulateur de pression**

Remplacez votre tuyau de gaz propane tous les quatre ans. Il s'agit d'un avis national. Pour les détendeurs, une période de cinq ans s'applique. Toujours vérifier l'absence de fuites de gaz après avoir remplacé le régulateur de pression et le tuyau de gaz. Pour ce faire, procédez comme suit :

- Ouvrez la bouteille de gaz mais n'allumez pas l'appareil !
- Faire une solution moitié détergent et moitié eau et la vaporiser sur chaque raccord et sur le tuyau de gaz. S'il y a une fuite de gaz dans le raccord ou le tuyau, des bulles d'air se formeront.
- Si des bulles d'air deviennent visibles et qu'il y a une fuite de gaz, fermez immédiatement le gaz. Acheter un nouveau boyau ou un nouveau détendeur.
- Si le problème persiste, contactez un installateur agréé.

Remplacez le tuyau de gaz ou le régulateur de pression pour qu'ils soient montés exactement de la même manière. Aux Pays-Bas, un régulateur de pression de 30 mbar doit être installé. La longueur maximale du tuyau à gaz est de 2,5 mètres. En cas de doute, toujours consulter un installateur de gaz agréé.

### **5. Déplacement de l'appareil**

Il est conseillé de déplacer le Cosiscoop Pillar le moins possible. Chaque fois que vous le bougez, vous risquez de l'endommager. Si vous voulez toujours déplacer l'appareil, assurez-vous que le Cosiscoop Pillar est scellé de la bouteille de gaz. Le nouvel emplacement pour le Cosiscoop Pillar doit être plat, durci et à nouveau propre.

### **6. Mise en place du couvercle**

Une housse de protection peut être achetée avec Cosiscoop Pillar. La housse de protection protège votre Cosiscoop Pillar contre les intempéries et la pluie. Il est toujours conseillé d'utiliser cette couverture. Ne placez pas le couvercle avant que le Cosiscoop Pillar ne soit complètement refroidi. Si vous placez le couvercle immédiatement après utilisation, il sera endommagé et pourrait même prendre feu.

### **3. Mode d'emploi**

- Toujours s'assurer que les instructions de ce guide de l'utilisateur sont suivies à la lettre. Le non-respect de ces instructions peut entraîner un incendie ou une explosion pouvant entraîner des dommages corporels, matériels ou des pertes de vie. N'utilisez jamais de liquides ou de vapeurs inflammables à proximité d'un appareil en feu.
- Une installation, des réglages ou des modifications incorrects de l'appareil peuvent entraîner des blessures ou des dommages matériels. Lisez attentivement la notice de montage, les consignes de sécurité et le mode d'emploi.
- Ne laissez pas l'appareil sans surveillance lorsqu'il est utilisé ou lorsqu'il est raccordé à une bouteille de gaz.
- Que faire si l'appareil dégage une odeur de gaz :
  - o Fermer immédiatement la bouteille de gaz et contacter un spécialiste technique du gaz. N'utilisez pas l'appareil avant qu'il n'ait été approuvé pour une nouvelle utilisation.
- L'installation, l'entretien et la maintenance doivent toujours être effectués par un installateur gaz agréé.
- N'utilisez l'appareil qu'à l'extérieur, dans un endroit bien ventilé et jamais dans un bâtiment, une maison, un garage ou tout autre endroit clos.
- Les bouteilles de gaz doivent être entreposées à l'extérieur et dans des endroits bien aérés. Garder les bouteilles de gaz hors de la portée des enfants. Le Cosiscoop Pillar se range de préférence dans un garage ou dans un endroit bien ventilé. Ne rangez pas le Cosiscoop Pillar à moins qu'il ne soit débranché de la bouteille de gaz.
- Le Cosiscoop Pillar n'est pas homologué comme cuisinière et ne doit pas être utilisé comme tel.
- Vérifier au moins une fois par mois et à chaque fois que l'appareil a été modifié pour s'assurer que le Cosiscoop Pillar ne présente aucune fuite de gaz.
- Conserver la zone autour de l'appareil à l'abri des liquides, matières et vapeurs inflammables. Ne jetez jamais rien au feu du Cosiscoop Pillar.
- N'utilisez jamais de carburant autre que du propane ou du butane.
- Placez toujours la bouteille de gaz en position verticale ; la bouteille ne doit jamais être posée ou inclinée dans l'appareil.
- **Que faire si les choses tournent mal?**

Évidemment nous mettons tout en œuvre pour fabriquer un produit en toute sécurité pour l'utilisateur. C'est pourquoi nous vous conseillons vivement de toujours suivre attentivement les conseils d'utilisation et les instructions de ce manuel d'emploi.

#### Instructions d'extinction pour les Cosipillar

En cas de problème il est très important d'arrêter l'alimentation de gaz le plus tôt possible. Pour arrêter l'alimentation de gaz tournez immédiatement le bouton rotatif sur « OFF ». Dans la plupart des cas, la flamme s'éteindrait immédiatement.

S'il y avait une fuite dans le tuyau de gaz qui empêcherait que la flamme s'éteigne vous pouvez l'éteindre avec une couverture anti-feu ou un extincteur à poudre. Avec la couverture anti-feu, vous pouvez éteindre le feu à un stade précoce. Un extincteur à poudre convient pour éteindre l'incendie du gaz propane / butane. Ne jamais éteindre avec un autre type d'extincteur.

#### **Instructions pour l'allumage**

- Vérifier que le Cosiscoop Pillar soit stable et ferme.
- Retirer la housse de protection (s'il est présent) et assurez-vous que le raccordement de gaz est correctement connecté au bouteille de gaz. Ouvrez la bouteille de gaz.
- Maintenez le bouton d'allumage enfoncé pendant que vous ouvrez l'alimentation de gaz en tournant le gros bouton (alimentation en gaz) sur « HIGH ». Le brûleur devrait maintenant s'allumer dans les 15 secondes. Si le brûleur s'allume complètement, maintenez le bouton de commande enfoncé pendant encore 15 secondes. La flamme va maintenant continuer à brûler. Cependant, la flamme s'éteint ? Mettez le bouton de commande sur la position 'OFF', fermez la bouteille de gaz et attendez 5 minutes. Ouvrez la bouteille de gaz et réessayez et puis réessayez et maintenez le bouton d'alimentation en gaz enfoncé encore plus longtemps.
- Allez-vous utiliser le Cosiscoop Pillar pour la première fois ? Assurez-vous que l'appareil soit allumé au réglage le plus élevé pendant 15 minutes. Ceci assurera que les cailloux soient chauffés correctement

et que toute inégalité ou bulle d'air disparaisse. Gardez une distance d'au moins deux mètres la première fois lorsque vous brûlez les cailloux car ils peuvent légèrement se soulever. Cela peut également se produire lorsque les cailloux ont été ou ont été mouillés ou humides.

#### **Fermeture du Cosiscoop Pillar**

- Tourner le bouton de commande à fond sur « OFF » pour que la flamme s'éteigne. Si la flamme est complètement éteinte, fermez le robinet de gaz de la bouteille de gaz.
- Laisser refroidir complètement le Cosiscoop Pillar, le verre et les cailloux et placer la housse de protection du Cosiscoop Pillar.

## **4. Spécification**

<b>Cosiscoop Pillar</b>	
Type/Catégorie :	Dispositif de chauffage pour l'extérieur
Type de gaz et pression de gaz correspondante	Butane/ Propane I3+ 28-37 (BE,CH,ES,FR,GB,GR,IE,IT,LU,PT) Propane I3B/P-30 (CZ,CY,DK,EE,FI,HU,IS,LV,LT,MA,NL,NO,SE,SI,SK) Propane I3B/P, I3P-50 mbar (AT,DE)
Puissance calorifique :	0,85 kW
Consommation de gaz :	62 g/h

#### **Quelle bouteille de gaz utilisez-vous dans le Cosiscoop Pillar ?**

Ci-dessous se trouve noté la taille de la bouteille de gaz dont vous devez utiliser pour cette Cosiscoop Pillar. Cosiscoop Pillar a été largement testé sur des bouteilles de gaz propane. Utilisez toujours l'une des bouteilles de gaz prescrites. L'utilisation d'une autre bouteille de gaz peut modifier le comportement du feu ou, dans le pire des cas, causer de graves dommages aux personnes, aux animaux ou aux matériaux. Avez-vous des doutes par rapport à la bouteille de gaz que vous voulez utiliser ? Contactez toujours le service d'assistance Cosi ou un spécialiste reconnu du gaz.

Le diamètre maximal de la bouteille de gaz est de 340 mm et la hauteur maximale y compris le régulateur de pression de gaz est de 600 mm.

Le Cosiscoop Pillar est une collection de Cosi.

Cosi est une marque de Gimeg Nederland B.V.

Tous les foyers au gaz Cosi sont testés et certifiés par KIWA / GASTEC Pays-Bas et portent le label CE.

Nous espérons que vous êtes satisfait de votre Cosiscoop Pillar et aimerais beaucoup que vous partagiez des photos de votre appareil. Identifiez-nous sur Facebook (@cosifires) et Instagram (@cosi\_fires) !

#### **Garantie Cosiscoop Pillar**

Gimeg Nederland accorde une garantie de deux ans sur le système technique gazier du Cosiscoop Pillar. Aucune garantie n'est fournie en cas d'utilisation ou d'installation incorrecte de ce produit. Le Cosiscoop Pillar est en aluminium ou en teck. Soyez toujours prudent avec le Cosiscoop Pillar, car le déplacement de l'appareil peut causer des dommages. Avez-vous des questions qui ne sont pas abordées dans ce manuel ? Vous trouverez peut-être l'information dont vous cherchez sur notre site Web :

[www.cosi-fires.com](http://www.cosi-fires.com)

Vous pouvez également nous joindre à l'adresse suivante :

Gimeg Nederland B.V.

Strijkviertel 27

3454 PH De Meern

+31(0)306629500

[info@cosi-fires.com](mailto:info@cosi-fires.com)

Deens / Danish / Dänisch / Danois / Dansk

# Cosi

*Bruge- og installationsvejledning til:  
Cosiscoop Pillar*



**Bemærk:**

1. Læs denne installations- og brugervejledning omhyggeligt, før du installerer og bruger enheden.
2. Bruger- og installationsvejledningen skal opbevares sammen med apparatet. Hvis bålbordet sælges til en tredjepart, skal disse dokumenter vedlægges.
3. I tilfælde af ukorrekt brug eller manglende overholdelse af sikkerhedsinstruktionerne fraskrives ethvert ansvar, og garantien bortfalder.
4. Hvis du har brug for hjælp eller yderligere oplysninger, skal du kontakte en kvalificeret tekniker, Cosi Helpdesk eller den butik, hvor du købte din Cosiscoop Pillar.
5. Advarsel: Hold små børn på sikker afstand. Tilgængelige dele kan blive meget varme!
6. Cosi må kun bruges udendørs.
7. Brugen af apparatet og opbevaring af gasflasken skal ske i overensstemmelse med gældende regler.

## Bruger- og installationsvejledning

Indholdet i dette dokument

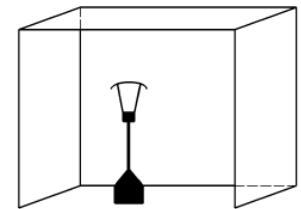
1. Vigtige sikkerhedsinstruktioner
2. Installationsvejledning
3. Brugervejledning
4. Tekniske specifikationer

### **1. Vigtige sikkerhedsinstruktioner**

Når du bruger Cosiscoop Pillar skal disse sikkerhedsinstruktioner altid følges for at mindske risikoen for brand og andre skader på personer og ejendom. Læs disse sikkerhedsinstruktioner omhyggeligt, før du bruger Cosiscoop Pillar.

1. Cosiscoop Pillar skal altid installeres korrekt og i overensstemmelse med den medfølgende installationsvejledning. Cosiscoop Pillar skal stå i en opret position på et hårdt, stabilt underlag.
2. Brug kun den type gas og flaske, der er angivet i denne vejledning.
3. Apparatet skal placeres langt væk fra brændbare materialer (mindst 1 meter), og området omkring apparatet skal være fri for brændbare materialer og/eller væsker.
4. Før du bruger Cosiscoop Pillar, skal du kontrollere, at alle tilslutninger til gasflasken er forsvarligt monteret. Sørg også for, at regulatorens tætningsring er korrekt monteret og kan udføre sin funktion. Hvis tilslutningerne ikke er forsvarligt forbundet, skal du sikre dig, at alt er godt fastgjort og tilsluttet, før du tager det i brug. Sørg for, at gassen er slukket, mens du fikser den.
5. Udskift gasflasken i et godt ventileret område, væk fra antændelseskilder (stearinlys, cigaretter, andre flammeproducerende anordninger).
6. Hver gang gaskoblingen tilsluttes igen, eller mindst en gang om måneden, skal gaskoblingen og slangen kontrolleres for utæthed. Den fleksible slange skal udskiftes inden for de foreskrevne intervaller. Se kapitel 2.5.
7. Slangen må aldrig komme i kontakt med den varme overflade på brænderen.
8. Slangen skal være i overensstemmelse med de nationale love og bestemmelser (EN 16436). Slangen skal tilsluttes den medfølgende gastriksregulator. Gasflasken må ikke tilsluttes direkte til apparatet uden en regulator.
9. Gasregulatoren skal indstilles i overensstemmelse med den specifikke gaskategori (se datafigur). Regulatoren skal være i overensstemmelse med EN 16129-standarden.
10. Ændr aldrig indstillingerne for brænderens luftventil. Hvis luftventilerne i bålringen er tilstoppede, skal du straks kontakte en teknisk gasspecialist for at få hjælp.
11. I tilfælde af gaslækage må apparatet ikke bruges. Hvis apparatet allerede er i brug, skal gasforsyningen afbrydes, og apparatet skal inspiceres og repareres, før det tages i brug igen.
12. Hindrer aldrig den frie luft- og iltgennemstrømning til apparatet. Du må aldrig foretages ændringer i det tekniske gassystem på dette apparat. Enhver ændring af systemet kan være farlig og vil medføre, at garantien for apparatet bortfalder.
13. Indsprøjtningsventilen i dette apparat må ikke fjernes, og indsprøjtningsventilen må kun monteres af fabrikanten.
14. Dette apparat må ikke skifte fra et gastryk til et andet gastryk.
15. Hold børn og kæledyr i en sikker afstand fra apparatet. Cosiscoop Pillar har komponenter, der bliver meget varme, når apparatet er i brug. Vent, indtil apparatet er kølet tilstrækkeligt ned, før du lader børn og kæledyr komme i nærheden af apparatet. Vi anbefaler, at du venter mindst 1,5 time.
16. Flyt aldrig Cosiscoop Pillar, hvis apparatet er tændt. Vent mindst 1,5 time, efter at apparatet er blevet slukket, før du rører ved eller flytter det. Luk ventilen på gasflasken eller regulatoren, før du flytter apparatet.
17. Efterlad aldrig Cosiscoop Pillar uden opsyn, mens den er i drift.
18. Apparatet har en åben ild. Sørg derfor for, at børn og kæledyr altid er under opsyn af en voksen og ansvarlig person, mens Cosiscoop Pillar bruges.
19. Rør ikke ved småstenene og glasset, før de er helt afkølet.
20. Sluk for gastilførslen, når apparatet ikke er i brug.
21. Vent mindst 1 time efter at du har slukket for apparatet, før du lægger det rustfrie ståldæksel på. Hvis ståldækslet lægges på, før Cosiscoop Pillar er kølet helt af, kan der opstå skader på dækslet eller måske opstå brand.
22. Vent mindst to timer, før der lægges et beskyttende (al slags vejrbestandigt) betræk på.

23. Cosiscoop Pillar bør kun bruges udendørs.
24. Brug altid de foreskrevne gasflasker som beskrevet i denne vejledning.
25. I stærk vind skal der tages forholdsregler for at forhindre, at apparatet vælter.
26. Cosiscoop Pillar bør altid bruges udendørs eller i områder, der er meget godt ventilert. Det kan f.eks. være udestuer eller terrasser. Et rigeligt ventilert område er åbent (med forbindelse til det fri) med mindst 25 % af pladsen. Overfladearealet er summen af arealets vægge. Se billede til højre for at få en forklaring.
27. Vær forsiktig, de tilgængelige dele kan blive meget varme.
28. Opbevar altid denne bruger- og installationsvejledning for udstyret i nærheden af apparatet.
29. Sørg for, at slangen altid er bøjet lige nedad mod gasflasken og aldrig presses mod modellens varme overflader.
30. **ADVARSEL:** Cosiscoop Pillar kan blive meget varm under brug. **DU MÅ ALDRIG** placere noget på toppen af Cosiscoop Pillar, og rør ikke ved Cosiscoop Pillar under brug.



## 2. Installationsvejledning

Cosiscoop Pillar leveres komplet med trykregulator (30 mbar) og gasslange. Du behøver kun at købe en gasflaske. Disse kan købes hos din lokale gasleverandør.

### 1. Installation af Cosiscoop Pillar

Tag forsigtigt din Cosiscoop Pillar ud af emballagen, og vælg det sted, hvor du vil placere din Cosiscoop Pillar. Placeringen skal opfylde følgende betingelser:

- Sørg for, at Cosiscoop Pillar placeres på en asfalteret underlag (helst af sten). Underlaget skal være helt plant og rent.
- Cosiscoop Pillar skal placeres mindst 1 meter væk fra brændbare materialer og væsker.

Når Cosiscoop Pillar er monteret korrekt, kan du placere glasset oven på Pillar. Derefter kan du lægge småstenene rundt om brænderenheden. Hold pladsen omkring tændingsenheden fri for småsten (se billedet til højre).

Hvis du ønsker at genbestille glasset eller småstenene, er det muligt under din købsadresse.

Når du vil flytte eller rengøre stenene, skal du altid sørge for, at de er kølet helt ned.

Småstenene kan med tiden brænde sorte. Dette har at gøre med soddannelse, som altid forekommer i apparater, der viser en gul flamme. Sodet kan børstes af med en tør børste.



**Vær opmærksom!** Når du bruger Cosiscoop Pillar for første gang, skal du sørge for, at apparatet kører på den højeste indstilling i 15 minutter. På denne måde bliver småstenene varmet igennem, og det sikrer, at eventuelle ujævheder eller luftbobler forsvinder fra småstenene. Når Cosiscoop Pillar tændes første gang, eller når småstenene har været våde (efter lidt regn), skal du holde dig **mindst to meter væk** fra brænderen og også sikre dig, at **at der ikke anbringes brandfarlige materialer** omkring eller på bordet inden for denne **radius på to meter**. Fordi luftboblerne brændes fra småstenene, kan stenene hoppe op i løbet af den første tid / når småstenene har været våde og eventuelt kan komme ud af brænderen.

### 2. Placing af gasflasken

Hvis du har købt en gasflaske med de korrekte dimensioner (se side 37), kan du nu placere gasflasken i Cosiscoop Pillar. Dette er dog ikke obligatorisk. Du kan også vælge at placere gasflasken uden for apparatet.

- Placering af gasflasken inde i Cosiscoop Pillar.  
I den ene af siderne er der en luge, hvorigennem en gasflaske kan placeres i modellen. Åbn døren med fingrene gennem den ovale fordybning i Cosiscoop-Pillar. Placer gasflasken på stålrammen, og tilslut regulatoren til gasflasken. Stram regulatoren med hånden.

Slangen skal altid være bøjet nedad mod gasflasken. Sørg for, at slangen aldrig presses mod varme overflader på apparatet.

Når du ikke bruger Cosiscoop Pillar, skal du sørge for altid at lukke for ventilen på gasflasken.

- Montering af gasflasken uden for Cosiscoop Pillar  
Hvis du ønsker at placere gasflasken uden for Cosiscoop Pillar, f.eks. fordi du bruger en gasflaske med en større kapacitet end angivet i listen. Dette kan gøres på følgende måde:
  1. Gasrøret kan føres uden for modellen ved at skubbe det gennem døren (så lukker døren ikke).
  2. Den medfølgende slange har en længde på 1,5 m. Gasflasken skal derfor placeres i en afstand på højst 1 meter fra Cosiscoop Pillar. Børn og kæledyr kan snuble over slangen. Placer derfor slangen uden for gangområdet, hvor børn og kæledyr ikke kan nå den.

3. Tilslut gasflasken til den medfølgende trykregulator, og åbn gasflasken, når du ønsker at bruge Cosiscoop Pillar. Når du ikke bruger Cosiscoop Pillar, skal du sørge for, at gasventilen på gasflasken er lukket.

### **3. Udkiftning af gasflasken**

Skal du udskifte gasflasken, fordi den er tom? Sørg for, at gasventilen altid er lukket, og skru trykregulatoren af fra gasflasken. Sørg også for, at modellen, de keramiske brændestykker (medfølger ikke) og lavastenene er kølet helt ned! Brug beskrivelsen i punkt 2 "Placering af gasflasken", og fjern den gamle flaske. Du kan få den gamle flaske fyldt op eller udskiftet hos din lokale gasleverandør. Når du har monteret en ny flaske, skal du altid kontrollere alle gastilslutninger for utætheders (se punkt 4).

### **4. Udkiftning af slange og trykregulator**

Udskift din gasslange hvert tredje år. Dette er et generelt råd. Trykregulatorer kan holde i fem år. Når trykregulatoren og gasslangen er blevet udskiftet, skal apparatet altid kontrolleres for gaslækager.

Sådan kontrollerer du din Cosiscoop Pillar for gaslækager:

- Åbn gasflasken, men **tænd ikke** for Cosiscoop Pillar!
- Lav en opløsning med 50 % vand og 50 % rengøringsmiddel, og sprøjt denne opløsning på hver enkelt forbindelse og på slangen. Hvis der er en gaslækage i forbindelsen eller slangen, vil du se luftbobler.
- Hvis der er synlige bobler, skal du straks lukke for gassen. Køb en ny slange eller regulator.
- Bliver problemet ved med at opstå? Så skal du kontakte en kvalificeret gastekniker.

Udskift slangen eller trykregulatoren, og sørg for, at de er monteret på nøjagtig samme måde. I Holland skal der anbringes en trykregulator på 30 mbar. Slangen må ikke være længere end 2,5 meter. I tvivlstilfælde skal du altid kontakte en kvalificeret gastekniker.

### **5. Flytning af apparatet**

Det er tilrådeligt at flytte Cosiscoop Pillar så lidt som muligt. Hver gang du flytter apparatet, risikerer du at beskadige Cosiscoop Pillar. Hvis du stadig ønsker at flytte apparatet, skal du sikre dig, at Cosiscoop Pillar er koblet fra gasflasken. Det nye sted for Cosiscoop Pillar skal være rent, fladt og hærdet igen.

### **6. Montering af betrækket**

Til hver Cosiscoop Pillar kan der købes et overtræk til alle vejrtyper separat. Dette beskytter din Cosiscoop Pillar mod vejrets påvirkninger. Anbring først betrækket, når Cosiscoop Pillar er helt afkølet. Hvis du placerer betrækket umiddelbart efter brug af enheden, vil betrækket blive beskadiget og muligvis endda bryde i brand.

### **3. Brugervejledning**

- Sørg altid for, at instruktionerne i denne brugervejledning nøje følges. Hvis disse instruktioner ikke følges korrekt, kan det medføre brand eller ekspllosion, som kan forårsage personskade, skade på ejendom eller tab af menneskeliv.
  - Brug aldrig brandfarlige væsker eller damp i nærheden af et brændende apparat.
  - Forkert installation, justeringer eller ændringer af udstyret kan medføre personskade eller materielle skader. Læs installationsinstruktionerne, sikkerhedsforanstaltningerne og betjeningsvejledningen meget omhyggeligt.
  - Cosiscoop Pillar må ikke efterlades uden opsyn, når den er i brug, eller når den er tilsluttet en gasflaske.
  - Hvad skal du gøre, hvis apparatet lugter af gas:
    - o Luk straks gasflasken, og kontakt en gastekniker. Brug ikke apparatet, før det igen er godkendt til brug.
  - Installation, vedligeholdelse og service skal i disse tilfælde udføres af en kvalificeret gastekniker.
  - Cosiscoop Pillar må kun bruges udendørs eller i et godt ventileret område. Brug aldrig Cosiscoop Pillar inde i en bygning, et hus, en garage eller andet lukket område.
  - Gasflasker skal opbevares udendørs og i velventilerede områder. Sørg for, at gasflasker er uden for børns rækkevidde.
  - Cosiscoop Pillar opbevares bedst i en garage eller i et godt ventileret område. Opbevar kun Cosiscoop Pillar, når den er koblet fra gasflasken.
  - Cosiscoop Pillar er ikke kvalificeret som et kogeapparat og må derfor ikke anvendes som et kogeapparat.
  - Kontroller for gaslækager mindst en gang om måneden og hver gang, der foretages ændringer på apparatet.
  - Hold området omkring Cosiscoop Pillar fri for brændbare væsker, materialer og damp. Smid aldrig noget i flammerne på Cosiscoop Pillar.
  - Brug aldrig et andet brændstof end propangas.
  - Gasflasken skal altid placeres oprejt; gasflasken må aldrig placeres liggende eller skråt i apparatet.
  - **Hvad skal jeg gøre, hvis noget går galt?**
- Selvfølgelig gør vi alt, hvad vi kan, for at lave et sikkert produkt. Derfor skal du altid følge alle instruktioner og anvisninger i denne brugervejledning:

#### Slukningsinstruktioner for Cosi-fire pillars

Hvis noget går galt, er det vigtigt at stoppe gasforsyningen så hurtigt som muligt. Drej straks kontrolknappen til "off" for at stoppe gastilførslen. I de fleste tilfælde vil flammen slukkes med det samme.

Hvis der er en gaslækage i gasslangen som forhindrer flammen i at slukke, kan flammen slukkes med et brandtæppe eller en pulverslukker. Med brandtæppet kan du slukke branden på et tidligt tidspunkt. Desuden er en pulverslukker egnet til at slukke branden af propan/butangas. Sluk aldrig med en anden type brandslukker.

#### **Tænd for Cosiscoop Pillar**

- Sørg for, at Cosiscoop Pillar er stabil og i en sikker tilstand.
- Fjern det beskyttende dække (hvis det er til stede).
- Sørg for, at gasforsyningen er korrekt tilsluttet og tændt ved gastanken.
- Hold kontrolknappen nede, når du åbner gastilførslen, og drej kontrolknappen for gastilførsel til "HIGH". Brænderen skal nu antændes inden for 15 sekunder. Når der kommer en flamme fra brænderen, skal du holde kontrolknappen nede i yderligere 15 sekunder. Flammen skal nu fortsætte med at brænde. Hvis flammen går ud, skal du dreje kontrolknappen til "OFF", lukke gasflasken og vente 5 minutter. Åbn nu gasflasken igen, og prøv den samme proces igen. Denne gang skal du holde knappen for gastilførsel lidt længere inde.
- Er du klar til at bruge Cosiscoop Pillar for første gang? Sørg for, at apparatet er tændt på den højeste indstilling i 15 minutter. På denne måde bliver stenene varmet igennem, og det sikrer, at eventuelle ujævnheder eller luftbobler forsvinder fra stenene. Hold en sikkerhedsafstand på mindst 2 meter, når

du bruger apparatet første gang. På grund af luftbobler, der brænder ud af småstenene, kan stenene let hoppe op. Det kan også ske, når småstenene er blevet våde.

#### **Sluk for Cosiscoop Pillar**

- Drej kontrolknappen mod "OFF" for at slukke flammerne. Når flammerne er slukket helt, lukker du for gasventilen på gasflasken.
- Lad stenene og glasset køle helt af, og eventuelt: sæt det beskyttende dækSEL på Cosiscoop Pillar.

## **4. Tekniske specifikationer**

Cosiscoop Pillar	
Type / kat.:	Bærbar atmosfærisk enhed til udendørs brug.
Type af gas og associeret gas	Butane / Propane I3+ 28-37 (BE,CH,ES,FR,GB,GR,IE,IT,LU,PT) Propane I3B/P-30 (CZ,CY,DK,EE,FI,HU,IS,LV,LT,MA,NL,NO,SE,SI,SK) Propane I3B/P, I3P-50 mbar (AT,DE)
Opvarmningskapacitet:	0,85 kW
Gasforbrug:	62 g/h

#### **Hvilken gasflaske kan bruges i Cosiscoop Pillar?**

Nedenfor er angivet, hvilken størrelse gasflaske du kan bruge. Cosiscoop Pillar er blevet grundigt testet til propangasflasker. Derfor skal du altid bruge en propangasflaske. Hvis du bruger en anden flaske kan ændre den måde, som ilden opfører sig på, eller i værste fald forårsage store skader på personer, dyr eller materialer. Er du i tvivl om en bestemt gasflaske, som du gerne vil bruge? Kontakt altid Cosi's helpdesk eller en autoriseret gastekniker.

Gasflaskens maksimale diameter er 340 mm, og den maksimale højde af flasken inklusive gastriksregulator er 600 mm.

Cosiscoop Pillar er en kollektion af Cosi.

Cosi er et varemærke tilhørende Gimeg Nederland B.V.

Alle Cosi-bålborde er testet og certificeret af KIWA / GASTEC Holland og bærer CE- og UKCA-kvalitetsmærkerne.

Vi håber, at du får stor glæde af din Cosiscoop Pillar, og vi sætter stor pris på, at du deler billeder og tagger os på Facebook (@cosifires) og Instagram (@cosi\_fires)!

#### **Garanti Cosiscoop Pillar**

Gimeg Nederland B.V. yder to års garanti på Cosiscoop Pillars gassystem. Ukorrekt brug eller placering af dette produkt er ikke dækket af garantien. Cosiscoop Pillar er fremstillet af aluminium eller teaktræ. Vær altid forsiktig med Cosiscoop Pillar; ved flytning af apparatet kan der opstå skader. Har du spørgsmål, som ikke er blevet besvaret i denne brugervejledning? Besøg vores hjemmeside for yderligere oplysninger: [www.cosi-fires.com](http://www.cosi-fires.com)

Cosi er en del af Gimeg Nederland B.V.  
Strijkviertel 27  
3454 PH de Meern  
Holland  
+31(0)306629500  
[info@cosi-fires.com](mailto:info@cosi-fires.com)